

## Nixon ofrece el alto el fuego incondicional en Vietnam, Laos y Camboya

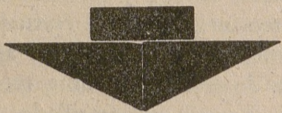
WASHINGTON. (Efe).— El presidente norteamericano propuso hoy un alto el fuego incondicional en Vietnam del Sur, Laos y en Camboya.

Con las mismas características que el acuerdo de alto el fuego propuesto para Oriente Medio, Nixon pidió que todas las tropas en Indochina permanezcan en las posiciones que ocupen en el momento de la entrada en vigor del alto el fuego. Por su parte, el ministro sudcoreano de Asuntos Exteriores, Kyu-Hab Choi, ha



dado una buena acogida al discurso pronunciado anoche por el presidente Nixon, calificándolo de "sincera propuesta constructiva cuyo fin es encontrar una rápida solución a la guerra del Vietnam y a la situación en Indochina". Asimismo el Gobierno del Vietnam del Sur anunció esta mañana que apoya el llamamiento del presidente Nixon, el alto el fuego en Indochina y la conferencia de paz.

### HOY



#### Local

BERTA RIAZA, ALICIA HERMIDA Y MERCEDES PRENDES CON OCHENTA ACTORES Y CASI DOS CENTENARES DE EFECTOS LUMINOSOS EN EL ACONTECIMIENTO TEATRAL DE ESTA NOCHE EN SANTO TOMAS (Página 4.ª)

#### Nacional

INMINENTE PUBLICACION DE LAS NORMAS DEL CALENDARIO ESCOLAR (Página 12).

#### Extranjero

ANWAR EL SADAT, SUCESOR DE NASSER (Página 9.ª)

## Moneda única para países del Mercado Común en 1980

LUXEMBURGO, 8. (Efe-Reuter).— Los expertos del Mercado Común han dado hoy los primeros pasos concretos hacia la creación de una moneda única de la Comunidad para 1980, según ha declarado el primer ministro luxemburgués, Pierre Werner.

En una conferencia de Prensa, celebrada esta madrugada, a las 3,00 (hora española), Werner dijo que la primera fase de tres años de transición hacia la total unión económica y monetaria empezaría a regir a partir del próximo mes de enero hasta finales de 1973.

## Un escritor ruso, Premio Nobel de Literatura

ESTOCOLMO, 8. (Efe-Reuter).— El Premio Nobel de Literatura 1970, ha sido concedido hoy al novelista soviético Alexander Solzhenitsyn.

Le ha sido conferido el premio, dotado con 400.000 coronas suecas "por la fuerza ética con la que ha mantenido las indispensables tradiciones de la literatura rusa", según la academia sueca. Alexander Solzhenitsyn, ha sido —durante los últimos años— portavoz del ala liberal de los escritores de aquel país. Nació en Rostov. Al término de la guerra, Solzhenitsyn fue una de las víctimas de las "purgas" desencadenadas por Stalin. Sentenciado a ocho años de trabajos forzados —desde 1945 a 1953— enfermó de cáncer, enfermedad que superó al cabo de cierto tiempo. Cumplida su condena, permaneció desterrado otros cuatro años en Siberia.

## El nuevo gobierno boliviano de Torres, reconocido por España

MADRID, 8 (Cifra).— El Gobierno español, de acuerdo con la tradicional doctrina Estrada, aplicada ante cualquier cambio institucional o político en un país con el que sostiene relaciones diplomáticas, ha reconocido de hecho al gobierno que encabeza en Bolivia el general Juan José Torres, sin necesidad de tener que formular una declaración expresa en tal sentido. En la fotografía, el nuevo líder y la situación en La Paz.

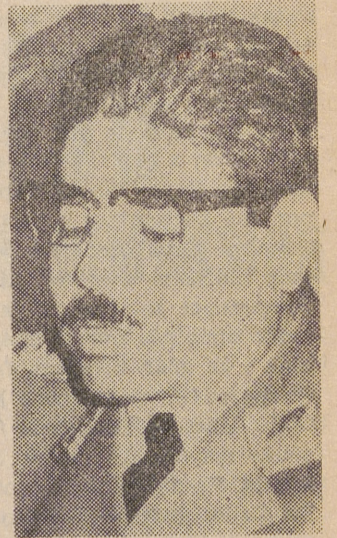
LA SITUACION EN BOLIVIA TRAS EL TRIUNFO DEL GENERAL TORRES

LA PAZ, 8 (Efe-Upi).— El general Juan José Torres asumió ayer el poder como presidente de Bolivia, tras derrotar a los oficiales derechistas en una dramática lucha por el poder.

Ayer, fuerzas del Ejército chocaron con obreros y estudiantes en la ciudad de Oruro, importante centro minero situado a los 280 kilómetros al sur de la capital. Siete personas resultaron muertas y algunas otras heridas.

En La Paz, la muchedumbre saqueó las casas

de dos miembros de la junta militar que, durante la noche, estuvieron intentando, sin éxito, conseguir desalojar del poder a Torres, a quien apoyan los grupos izquierdistas y campesinos y estudiantes, amén de la fuerza aérea y otras unidades militares.



## El proyecto de Ley de Seguridad Social Agraria, a las Cortes

### Afecta a cerca de diez millones de españoles

MADRID, 8 (Cifra).— Cerca de diez millones de personas quedan afectadas por el proyecto de Ley de Seguridad Social Agraria que hoy ha publicado el "Boletín Oficial" de las Cortes Españolas, ha manifestado esta noche el

ministro de Trabajo, don Licinio de la Fuente, al comentar ante las cámaras de "Televisión Española" el citado proyecto de ley.

El proyecto afecta a más de 2.300.000 trabajadores activos, cerca de un millón de pensionistas y más de seis millones de beneficiarios.

El proyecto enviado a las Cortes, explicó el ministro, pretende entre otras cosas que los trabajadores del campo por cuenta ajena tengan la misma protección que los demás trabajadores, que se incrementen las actuales prestaciones de los trabajadores autónomos y se amplíe el campo de aplicación para que puedan entrar en el censo muchos pequeños agricultores, que se mejoren las pensiones del millón de pensionistas y se les conceda ayuda fa-

miliar, que ahora no tienen, etc.

#### FINANCIACION

Las necesidades financieras se cubrirán de la siguiente forma: los trabajadores por cuenta ajena cotizarán como en el régimen general y los autónomos en cuantía proporcional a sus prestaciones.

La cuota empresarial se distribuirá en proporción a las "peonadas teóricas" de cada propietario.

La aportación del estado pasa de los 5.400 millones actuales a 7.000 millones en 1971, con incrementos sucesivos hasta 10.500 millones en 1974.

Se pide una mayor aportación de la rama general, que se beneficia de las cotizaciones de los trabajadores jóvenes que se van de la industria a los servicios y de cotizaciones temporales de los trabajadores agrarios.—(Cifra).



## Un paso hacia el acuerdo franco-soviético

Es posible que como fruto de la estancia de Pompidou en Moscú, se produzca un nuevo paso hacia un acuerdo franco-soviético. En los grabados la señora Pompidou con la esposa de Gromyko y Brezhnev y M. Pompidou frente a Kosyguin y Podgorny.





# AVILA

## HACE MEDIO SIGLO

### LA FIESTA DEL ROSARIO

La celebraron los Dominicos del Real Monasterio de Santo Tomás. Antes de las diez de la mañana, la bajada al histórico lugar, residencia veraniega que fue de los Reyes Católicos Fernando e Isabel, donde yace, esperando la Resurrección Universal, el cadáver de su hijo primogénito, en artístico mausoleo, el Príncipe D. Juan, se hallaba invadida de muchos fieles; entre ellos los simpáticos seminaristas con su manto y beca tradicionales. En el centro del templo y en un altar, cuajado de flores y luces aparecía, como siempre, bellísima la imagen de la Virgen con su Niño y en sus manos el bendito Rosario, ese Rosario que nuestras madres queridas nos enseñaron a rezar. Ofició el padre rector. Cantó una Misa de *Ravanello* la Capilla del Colegio, reforzada por los sochantres de la Catedral don Antonino Sánchez y don Federico Sacristán y tenor don Joaquín Galache y seises. Al órgano, el joven y muy competente músico de la Catedral Eliso Martín y todos dirigidos por el eminente padre Arrué, dominico y la gran orquesta formada por los profesores Crispulo Jiménez, Pedro Mesón, José Dávila y Antonio Martín. Estupenda fue esta audición, presenciada por mucha gente culta en el coro y en la iglesia. Predicó el hoy canónigo de Málaga don Julio La Calle, antes beneficiado de la Catedral de Avila, natural de la villa abulense de Piedrahita, director espiritual que fue de nuestro Seminario. La mejor oración —dijo— es el Rosario para conseguir del Señor, mediante la protección de la celestial Señora, todos los bienes que necesitamos. ¡Desgraciada España, si se olvida de rezarle! Antiguamente, pocos eran los hogares en que, al llegar la noche no se rezara tan tierna devoción. Por la tarde salió del grandioso templo la procesión con las imágenes de la Virgen y del Fundador de la devoción del Rosario Santo Domingo de Guzmán, luciendo preciosos mantos. En las filas iban los cofrades y muchos fieles, rezando; cerrando el cortejo procesional la Banda de Intendencia de la Academia y la presidencia formada por el guardián de San Antonio Orcajo, de los Paúles padre Osaba y de los Carmelitas padre Wenceslao. La procesión llegó hasta el convento de las Dominicas en Mosén Rubí y terminó en Santo Tomás.

### NOTICIERO

Murió don Lisardo Garia Manso de Higuera de las Dueñas. Nuestro pésame, a su familia especialmente a su hermano político don Julio Santo Domingo.

### C O P L A S

Estamos en el *Cine*. Hay un gentío atroz; no queda una butaca vacía, ni un sillón y arriba, en el *gallinero*, por cada espectador, hay cuatro o seis centímetros cuadrados de extensión. Hay damas elegantes de *pollitas*, de primor y como todas llevan lindísimos sombreros fastidian a la gente que atrás se colocó.

Hay jóvenes bizarros que con gallarde "*posse*" sendos pitillos fuman en medio del salón. Allí, en el *gallinero*, hay mozos, que a gran voz, chillan, *ladran*, *maullan* de un modo superior... ¡Señoras y señores! Por el amor de Dios, eviten las tres cosas que aquí denuncio yo; porque así me lo pide la pública opinión.  
Luis López Prieto.

## PROGRAMAS DE TV

### PARA HOY

#### PRIMERA CADENA:

NOCHE.—8,55: Esta noche... 9,00: Novela. 9,30: Telediario. 10,00: Telecomedia. 10,30: Programas homenaje a Luis Mariano. 11,30: Cinco estrellas. 12,00: Veinticuatro horas. 0,15: Despedida y cierre.

#### SEGUNDA CADENA:

8,32: Dibujos animados. 8,45: Julia: "Una semana terrible". 9,15: Viaje sin pasaporte: "Los cazadores de cabezas de Borneo". 9,45: Ballinger de Chicago: "La madre del muchacho". 10,15: Noticia 2. 10,32: Teatro de siempre: "Hay suficiente luz en las tinieblas", de Christopher Fry. 12,00: Cierre.

### PARA MAÑANA

#### PRIMERA CADENA:

SOBREMESA. — 2,02: Panorama de actualidad. 3,00: Noticias a las tres. 3,30: Fin de semana. 4,00: La Casa de los Martínez. 4,30: Mis adorables sobrinos. 5,00: Hablemos de España. 5,15: Despedida y cierre.

TARDE.—7,32: Frankenstein el joven. 8,00: Teleclub. 8,30: Por tierra, mar y aire.

NOTA. — EL DIARIO DE AVILA no se responsabiliza de cualquier variación que, en cuanto a horarios como a programas, puedan observarse posteriormente.



Televisores - Tocardiscos ♦ General Eléctrica Española

## Tele-Hogar

San Segundo, 36.

Teléfono 81 82 64.

AVILA.

## Centros Oficiales

### Juzgado de 1.º Instancia de Avila

En el expediente de suspensión de pagos del comerciante don Restituto Martín Alvares, seguido en este Juzgado al núm. 64 bis de 1970, se ha dictado la resolución que a continuación se inserta

AUTO.—Avila veintiséis de agosto de mil novecientos setenta.

RESULTANDO: Que en la presente suspensión de pagos del comerciante don Restituto Martín Alvares, vecino de esta ciudad, tramitada en este Juzgado, bajo el número 64 bis de 1970, se dictó auto de fecha 3 de los corrientes, en el que se determinaba que la cantidad en que el pasivo excedía del activo —teniendo en cuenta el informe del interventor— es la de SETECIENTAS SETENTA Y CINCO MIL CIENTO VEINTIOCHO PESETAS CON VEINTIOCHO CENTIMOS, acordándose conceder al deudor el plazo de quince días, para que por sí o por persona que en su nombre lo hiciesen, consignaran o afianzaran a satisfacción del Juzgado esta diferencia, para pasar a ser insolvencia provisional la que en dicho auto se reputaba como definitiva; y requerido al efecto el suspenso, por medio de su procurador, ha

transcurrido el plazo señalado sin que se verificase la consignación o afianzamiento.

CONSIDERANDO: Que en vista de estos antecedentes ha de cumplirse lo que previenen los artículos 8 y 10 de la Ley de 26 de julio de 1922, mandando proceder inmediatamente a la formación de la pieza de calificación para la determinación y efectividad de las responsabilidades en que pueda haber incurrido el suspenso, fijando los límites de la actuación gestora del mismo y mantener la calificación de insolvencia definitiva que se decretó en el auto de 3 de los corrientes, así como convocar a la junta de acreedores, a no ser que en el plazo de cinco días el suspenso o acreedores que representen los dos quintos del total pasivo, soliciten que se sobresea el expediente o que se declare la quiebra.

S. S.º por ante mí el Secretario dijo: 1.º Fórmese con testimonio del encabezamiento y parte dispositiva del auto de 3

de los corrientes y de este particular la pieza de calificación para la determinación y efectividad de las responsabilidades en que pueda haber incurrido el suspenso. 2.º Se fija como límite a la actuación gestora del suspenso el no poder realizar los bienes muebles o inmuebles inventariados sin la previa autorización judicial y actuación del inventor. 3.º Se mantiene la resolución de 3 de los corrientes por la que se declaró al comerciante suspenso don Restituto Martín Alvares en situación de insolvencia definitiva. 4.º Se convoca a la junta de acreedores para el próximo DIA SEIS DE NOVIEMBRE a las ONCE DE SU MAÑANA en los locales de este Juzgado, habida cuenta del número de ellos y de sus residencias, cuya junta se celebrará en dicho día, a no ser que en el plazo de cinco, a partir de la última publicación de este auto, el suspenso o acreedores que representen los dos quintos del total pasivo, soliciten que se sobresea el expediente o que se declare la quiebra, citándose entonces a los acreedores con residencia en esta plaza, por medio de cédula y por carta certificada con acuse de recibo que se unirá al expediente, a los que residan fuera de ella. A los efectos de la firmeza de esta resolución a que se refiere el artículo 20 de la indicada Ley, estése al cómputo del plazo de los cinco días a partir de la última publicación del auto en el «Boletín Oficial de la Provincia», DIARIO DE AVILA y Tablón de anuncios del Juzgado, cursándose para ello los necesarios despachos que se entregarán al Procurador promotor del expediente para su cumplimiento, notificándose también al Ministerio Fiscal, a dicho Procurador y al Interventor, sirviendo también de notificación a los acreedores a que alude el artículo 10 a los fines de solicitar el sobreseimiento o declaración de quiebra.

Así lo acordó manda y firma el Sr. D. Juan Manuel Sanz Bayón, Juez de 1.º Instancia de Avila y su partido en prórroga de jurisdicción, doy fe. E/ Juan Manuel Sanz Bayón Ante mí: Emilio Feijoo García, Rubricados.

Y a los fines de publicidad y notificaciones acordadas en la misma, se expide el presente en Avila a veintiséis de agosto de mil novecientos setenta.—E/ Juan Manuel Sanz Bayón.—El Secretario, Emilio Feijoo García.

En consecuencia se advierte a los contribuyentes que paguen sus respectivas cuotas dentro del plazo indicado por que de lo contrario incurrirán sin más notificación en el único grado de apremio, pero si pagan sus descubiertos del quince de dicho mes de noviembre al último del mismo el recargo quedará reducido al DIEZ por CIENTO del importe del descubierta conforme al vigente Estatuto de Recaudación.

Avila a 25 de septiembre de mil novecientos setenta.  
EL ALCALDE.

## Anuncio de apertura de cobranza

Como alcalde-presidente del Excelentísimo Ayuntamiento de esta ciudad de Avila.

HAGO SABER: Que la cobranza sobre las exacciones de solares sin edificar, solares edificados, arbitrio municipal sobre la riqueza rústica y urbana, plusvalía, casinos y círculos de recreo, velocípedos y carruajes de lujo, licencias de obra, apertura de establecimientos, recogida de basuras, alcantarillado, servicio de extinción de incendios, ampliación red aguas (zona gasolinera), mercados y puestos, suministro de agua, ocupación de subsuelo, miradores y toldos, mesas de cafes, entradas de carruajes, parada o situado de vehículos, escaparates y muestras en general, rodajes, circulación de perros, fachadas no revocadas o no rejuntadas, puertas y ventanas, desagüe de canalones y gotereo, ganados estabulados, edificios insalubres, reintegros, obras en aguas, cánones dehesa carnífera, multas y contribuciones especiales queda abierta en este municipio hasta el 15 de noviembre próximo en la Recaudación municipal San Segundo, 16, durante las horas de nueve a trece y de quince a diez y siete, correspondientes al año actual.

En consecuencia se advierte a los contribuyentes que paguen sus respectivas cuotas dentro del plazo indicado por que de lo contrario incurrirán sin más notificación en el único grado de apremio, pero si pagan sus descubiertos del quince de dicho mes de noviembre al último del mismo el recargo quedará reducido al DIEZ por CIENTO del importe del descubierta conforme al vigente Estatuto de Recaudación.

Avila a 25 de septiembre de mil novecientos setenta.

EL ALCALDE.

### Gabinete electro-radiológico

## F. Tomé Bustillo

ELECTORRADIOLOGO

Intensificador de imágenes. Radioterapia profunda. Rayos X fijo y portátil. Seriadador. Tomografías. Corrientes. Diatermia. Onda corta (fijo y portátil). Rayos ultravioleta e infrarrojos. Catedral, 2. Teléfono 21 19 20. (C. S. número 301).

Descubra su personalidad

Un «hobby» apasionante y práctico... todos los modelos de moda a su alcance.

**ALFA** *Alfamatic*

Su tienda en AVDA. DE JOSE ANTONIO, 15 AVILA

## ANUNCIOS BREVES

### ENSEÑANZA

—Oposiciones al Magisterio, Auxiliares de Ministerios, Bachillerato, Reválidas, Preu, Bachillerato nocturno para adultos, Mecanografía, Taquigrafía, Contabilidad. ACADEMIA POLITECNICA. Calle San Segundo, 1. Teléfono 21 28 62.

### ALQUILERES

—AUTOS VELASCO; alquiler de coches sin chófer. Generalísimo, 13.

—Se alquila local, sitio céntrico. Tlfs. 21 15 60 y 21 24 12.

### VENTAS

—Vendo 3.000 arrobas de heno. Tratar: Julián Rodríguez. Santa Cruz del Valle (Avila).

## VENDO

450 corderas primaras y 2 partos. Paulina de Juan. Bernuy Zapardiel

### PERDIDAS

—Perdida, billetero conteniendo 3.005 pesetas. Trayecto Bajada Santo Tomás hasta Colegio Teresianas. Llamar al teléfono 21 22 20.

### VARIOS

—FOTOCOPIAS, documentos, sacamos automáticamente. Tramitamos documentos, pasaportes, penales, últimas voluntades, transferencias, matriculaciones. Gestoría PARDO. Duque de Alba, 12. Teléfono 21 24 20.

## Bodas - Banquetes - Lunchs

# BAR - RESTAURANTE Copacabana

San Millán, 9

Teléfono 211110



# UN PATROCINIO DISCUTIDO A TRAVES DE LOS SIGLOS

## Pero todos los españoles le admitimos de hecho

Con frecuencia se oye nombrar a Santa Teresa de Jesús Patrona de España.

Responde este apelativo a un título autorizadamente conferido a la Mística Doctora o es una designación de simple carácter devocional, y en ese caso de que de hecho la Santa castellana haya sido proclamada alguna vez Patrona de la nación. ¿Por qué no se la considera oficialmente y no se llama habitualmente como tal?

Pues, sí. De hecho y de derecho, Santa Teresa fue Patrona de su Patria. Desde el primer momento de la glorificación de Teresa con los honores de la beatificación (1614), España intuyó en esta mujer genial algo que parecía encarnar la genuina representación del alma española, y así se adelantó a solicitar el patrocinio de la Reformadora del Carmelo sobre las Españas: el rey lo pide, y las Cortes españolas, o acuerdan o aprueban en 1617: Felipe III ejecuta y manda la aceptación y celebración del patronato teresiano en toda la nación (1618); nuevamente lo solicitan las cortes y Felipe IV a la Santa Sede, en 1627.

Más adelante, las Cortes de Cádiz, en 1812, acuerdan otra vez el patronato de la Santa sobre España, y así queda consignado en las actas de aquellas Constituyentes.

Pero los tres acuerdos quedaron después sin ejecución, por motivos ajenos a la constitución de este patronato, a pesar de haber sido éste voz y voto de autoridades y pueblo.

En el siglo XVII la oposición decisiva provino del Cabildo y de los Caballeros de Santiago. Alegaban éstos que poner una Patrona a la vera del Patrón Santiago era derogar la primacía y la singularidad del patronato del Apóstol sobre las Españas. Y con tenacidad y celo dignos de mejor causa, capitaneados en la «apostólica» tarea por Quevedo, lograron suspender el patrocinio de la Madre Teresa.

La obcecación de los santiaguistas fue tal, que, posteriormente, en 1760, igualmente se opusieron al patronato de la Inmaculada sobre España. También la Virgen Purísima, según ellos, hacía sombra a Santiago. Esta vez felizmente, no tuvieron fortuna, como en el caso de Teresa.

La designación de las Cortes de Cádiz tampoco tuvo efecto, como las demás designaciones de aquellas Cortes. El estado agitado y turbulento de aquella época no era el más a propósito para el arreglo definitivo de esta cuestión.

Sin embargo, y a pesar de las vicisitudes históricas de la declaración oficial de Santa Teresa como Patrona de España, siguen teniendo validez en nuestros días los motivos en que se fundamentaron para declararla como tal el rey, las Cortes y el Papa, y son las siguientes:

### SIGNIFICACION ESPIRITUAL

Concurren en la virgen de Avila cualidades de madre y maestra tan singulares que a través de su obra y de sus escritos proyectan un mensaje vital de espiritualidad por todo el ancho campo de la caridad, con la misión de hispanidad en su sentido más trascendente.

### SENTIDO CULTURAL

En Teresa se une el mérito de una santidad eminente, el valor de un talento excepcional, que ejerce su magisterio con fulgores de Doctora Mística, por medio de sus obras, que constituyen un te-

so y un patrimonio incommensurables de la Patria con proyección universal.

### PROYECCION SOCIAL

La persona y la obra de Santa Teresa fue y es de tal condición que la esfera de su influencia y atracción abarcó entonces y alcanza en la actualidad: reyes, nobleza, clero en todos sus grados, pueblo, hasta el punto de que Teresa de Jesús sea, sin discusión, «la Santa más popular de nuestro suelo».

### ALCANCE PATRIOTICO

Santa Teresa ha sido llamada, con razón, la Santa de España y madre de la Hispanidad, en mérito a señaladas vinculaciones patrióticas: fundadora de una orden religiosa española extendida en todo el mundo, su intervención orante en la batalla de Lepanto, su rango de autoridad de la lengua castellana, y aun en nuestros tiempos, y desde los primeros días de la Cruzada, por medio de la reliquia insigne de su mano milagrosa, que guarda consigo el Jefe del Estado, parece que guía los destinos de la hora presente en nuestra Patria a lo largo de más de veinte años de paz.

### REALIDAD PATRONAL

En confirmación de la vigencia del patrocinio teresiano, en la conciencia nacional florecen los patronatos de la Santa sobre pueblos, provincias y diócesis e instituciones españolas (Intendencia Militar, Mujeres de Acción Católica, Sección Femenina de Falange, Federación de Periodistas Católicos Españoles, varias congregaciones religiosas, etc.).

### EL EJEMPLO DE FRANCIA

Finalmente, no es de desatender el hecho de que una hija ilustre de la gran Santa Teresa, Santa Teresita del Niño Jesús, haya sido declarada canónicamente (1944) Patrona de Francia, no sólo sin contradicción alguna, sino con general satisfacción, sin merma de otros patronatos nacionales, como Santa Juana de Arco.

Con sobrada razón declara el eximio historiador teresiano P. Silverio: «Alto timbre sería para España, que triunfo de las bárbaras hordas marxistas, en la guerra más cruenta que han conocido los siglos, declararla definitivamente Copatrona suya, en lo cual no se haría más que refrendar el deseo vehemente y nunca enfrizado del noble pueblo hispano.»

P. Ismael de Santa Teresita

# Ocupación física y utilización militar del fondo marino

## CIENCIA, TECNICA Y NUEVA DIMENSION

El mar tiene una gran importancia para la defensa. Desde el mar pueden dominarse los grandes espacios terrestres. Y el mar puede ser dominado a su vez desde el fondo de los océanos. La importancia del mar ha aumentado en la era del submarino nuclear. La ciencia y la técnica permiten hoy la ocupación física y la utilización militar de las grandes superficies del fondo marino más allá de la plataforma nacional. Es la nueva dimensión que se abre a la estrategia militar. Los submarinos nucleares con proyectiles nucleares pueden mantener un equilibrio de terror, garantizando la posibilidad de asestar un segundo golpe, ya que son inmunes a la detección.

El despliegue de un sistema de proyectiles antibalísticos en las cordilleras submarinas podría ser la forma de contrarrestar los proyectiles de varias cabezas contra objetivos terrestres. Es posible concebir sistemas de proyectiles nucleares móviles. Podría obtenerse un alto grado de autosuficiencia de las instalaciones militares con la construcción de plantas de energía nuclear que proveerían oxígeno de la electrólisis del agua salada. La instalación en el fondo del mar de armas nucleares y otras armas de exterminación masiva constituye el mayor peligro para la humanidad.

Ya ha empezado la carrera para ocupar zonas estratégicas en el fondo de los océanos. Esta nueva carrera de armamentos no hará más que agravar la tensión entre los estados. La utilización con fines militares del fondo del mar puede provocar complicaciones políticas. Desembocará en un verdadero pugilato por la soberanía sobre los fondos de los océanos. Supondrá un dramático aumento de la carrera de armamentos. El fuerte se convertirá en más poderoso. La sospecha y los roces entre países alcanzarán niveles desconocidos. El mundo se enfrentará con un creciente peligro de contaminación de aguas de mar mediante desechos radiactivos. El embajador de Malta lanzó el grito de alarma.

Pero las Naciones Unidas están decididas a paralizar

esta carrera. Se están realizando grandes esfuerzos para llegar a la total desmilitarización del fondo del mar. Es urgente excluir las vastas superficies submarinas, que cubren las dos terceras partes del globo, de la carrera desenfrenada de armamentos. La Asamblea General de la O. N. U. nombró, en 1968, un comité de expertos para estudiar las cuestiones de la utilización pacífica del fondo del océano. Sobre el acuerdo soviético-americano del 9 de octubre de 1969, el Comité de Desarme ha elaborado un proyecto de tratado que prohíbe colocar las armas nucleares sobre el fondo del mar.

Su atención se ha centrado sobre la prohibición y sus límites, superficie a la que debe extenderse el tratado y medidas para asegurar el control en el cumplimiento del tratado. Según el artículo primero, los estados contratantes se obligan a no instalar en el fondo del mar o en el subsuelo, más allá del mar territorial y la zona contigua, ningún ingenio nuclear o de otro tipo de armas de destrucción masiva. Es sólo un punto de partida. Prohíbe el almacenamiento de las armas más peligrosas, pero prevé la posibilidad de tomar otras medidas para el futuro.

Queda excluido, sin embargo, de esta prohibición el mar territorial y una zona límite, determinada por la convención de Ginebra de 1958. La acción del tratado se extiende únicamente a las superficies que se encuentran

más allá de la jurisdicción de los estados ribereños. ¿Pero en qué consiste esta jurisdicción nacional? ¿Cuál es la extensión de la banda contigua? Aquí, la polémica ha llegado a su punto álgido. Se pretende elaborar un criterio para determinar los límites de la acción del estado y evitar discusiones sobre la extensión del mar territorial. ¿Y en qué se traducen las medidas de control? La máxima dificultad estriba en la eficacia de este control.

Este proyecto de tratado ha sido presentado a la Asamblea General de las Naciones Unidas. Muchos países subdesarrollados han propuesto que un órgano internacional se encargue de este control para que pueda ser ejercido independientemente de la fuerza y desarrollo técnico de los estados. La propuesta fue sometida al examen de la XXIV Sesión de la Asamblea General de la O.N.U. Y ha sido adoptada por unanimidad una resolución que subraya que la explotación del fondo del mar debe servir al interés de la paz mundial, a la distensión internacional y al mejoramiento de las relaciones entre los pueblos.

La resolución, aprobada por la Asamblea General de las Naciones Unidas, invita al Comité de Desarme a continuar sus trabajos para la redacción de un texto definitivo. Este nuevo tratado será un paso más en el camino hacia el desarme general y completo. Puede ser un nuevo signo de esperanza.

L. P.

## ACADEMIA POLITECNICA

C/ San Segundo 1

:::

Teléfono 212862

Preparación oral y por correspondencia de:

- Oposiciones al Magisterio
- Auxiliares de Ministerios
- Acceso a la Universidad de los mayores de 25 años sin título

En clases orales:

Todos los cursos y asignaturas de Bachillerato, Reválidas de 4.º y 6.º, Reválida de 5.º, Bachillerato Acelerado Nocturno (varios cursos en un año, para mayores), Banca, Contabilidad, Taquigrafía.

### Clinica Quirúrgica

## Dr. Suárez Bajo

CIRUGIA GENERAL Y TRAUMATOLOGIA

Habitaciones para enfermos operados. Consulta de 12 a 2.  
San Juan de la Cruz, 14. Teléf. 211672. Avila.

### ¿Desea aprender a conducir?

## Acuda a: Auto-Escuela Velasco

Modernos coches y camiones con doble mando.  
Generalísimo, 13-15 — AVILA — Teléfono 21 13 81.



# AGENDA

Mañana, día 9 de octubre. Viernes.

**SANTOS:** Juan Leonardi, cf., Dionisio Aeropagita, ob., Diosdado, ab., Rústico, pb., Eleuterio, dc., Domnino, mrs.; Abraham, patriarca; Gislano, ob.; Andrónico, Atanasia, Publia, abadesa; Luis Beltrán, cf.

**MISA:** De Feria o de Ss. Dionisio y compañeros o de San Juan Leonardi.

**SOL:** Sale a las 7,19 y se pone a las 18,45.

**LUNA:** Sale a las 15,51 y se pone a las 0.

**ORGANIZACION NACIONAL DE CIEGOS**

Número premiado el día 7:

466

**AMBULANCIAS**

**ANTONIO ALVAREZ**

**SERVICIO PERMANENTE**  
Telf. 21 12 20 AVILA

## La Catedral, marco único para una gran obra teatral

Como se ha anunciado, el próximo día 10 será representada en la Catedral de nuestra Ciudad la obra de Martín Descalzo "La Hoguera Feliz", Premio Nacional de Teatro. Como primera actriz actuará María Fernanda D'Ocon y el director será Mario Antolín. Las localidades para contemplar esta importante obra se

## El Obispo de Avila en la inauguración del Curso de la Universidad Pontificia de Salamanca

**SALAMANCA.**—Se ha celebrado la inauguración del Curso en la Universidad Pontificia. En la iglesia de la Clerecia se celebró una misa del Espíritu Santo, terminada la cual los catedráticos hicieron profesión de fe.

A continuación, en el Aula Magna de la Universidad se celebró el acto académico inaugural.

Los actos de la apertura de curso estuvieron presididos por el Gran Canciller, doctor Mauro Rubio Repullés, obispo de la diócesis, y el rector, don Tomás García Barbarena. Asistieron también el arzobispo dimisionario de Valladolid, monseñor José Galdáraz, y los obispos de Avila, monseñor Maximino Romero de Lema (presidente, además, de la Comisión Especial para la Pontificia); de Cáceres, de Segovia y de Ciudad Rodrigo.

## ESTA NOCHE Y MAÑANA, EN SANTO TOMAS, ACONTECIMIENTO TEATRAL SIN PRECEDENTES

**Alicia Hermida, Berta Riaza y Mercedes Prendes encarnarán el personaje de Santa Teresa, en la obra de Antonio Gala**

**Cerca de ochenta actores y más de ciento ochenta efectos lumínicos realzarán el montaje que TVE ha hecho en el incomparable escenario**

El Real Monasterio de Santo Tomás, estaba convertido esta mañana en un improvisado convento de Carmelitas de la época de la reforma. Monjas, clérigos,



hidalgos del siglo XVI y otros personajes de época, se mueven a las órdenes del director, Roberto Carpio, en el en-

sayo de la obra Retablo de Santa Teresa, original de Antonio Gala.

Esta noche, en Santo Tomás, es el estreno en España de la obra. Ha sido montada y patrocinada por Televisión Española, con motivo de las fiestas de Santa Teresa y su Doctorado.

Televisión pensó que nada mejor que una manifestación artística de primer orden para contribuir a las fiestas con que Avila honra este año a su Patrona —nos dice Roberto Carpio—. Por eso encargó a un hombre de la categoría de Antonio Gala la realización de un guión, y Gala ha hecho uno muy documentado, pero a la vez muy puesto al día, dando a conocer, en una obra con gran dinamismo, distintas facetas de la Santa reformadora.

—¿Qué actriz encarnará a Santa Teresa?

—«No es una, sino tres, las actrices que encarnarán a La Santa: Alicia Hermida, Berta Riaza y Mercedes Prendes. Cada una de ellas tendrá a su cargo una época distinta de la vida de Santa Teresa: la primera, hasta la fundación del convento de San José, y la última, la etapa final de la vida de Santa Teresa, ya en Alba de Tormes».

Señala el director de la obra lo maravilloso del Monasterio de Santo Tomás, con un retablo fuera de serie. «Es el lugar ideal. Por otro lado, Televisión a puesto a disposición del espectáculo una serie de medios fabulosos». Como prólogo de la obra, habrá una especie de espectáculo de luz y sonido, durante cinco minutos, en el que se irá mostrando el sepulcro del Príncipe don Juan, el retablo los techos...

—¿Ha encontrado muchas dificultades en el montaje de esta obra?

—Las más grandes que he tenido en mi vida, sobre todo por los efectos de luminotecnia que lleva. Hasta ahora, «Después de la caída», de Arthur Miller, era lo que se consideraba más difícil, con ciento veinte efectos distintos de luminotecnia. Esta obra lleva ciento ochenta efectos. Ayer por la tarde eran seis técnicos trabajando aquí y sudando a pesar del frío que hacía.

Observamos también que la labor del director es compleja y fatigosa, pues ha de mover a casi ochenta actores.

—Cuento con la colaboración —nos dice—, de unos jóvenes de la O.J.E. y la Sección Femenina de Avila muy disciplinados y, de verdad, maravillosos. Quiero agradecer a estas organizaciones su colaboración, así como al Ayuntamiento de Avila



y, sobre todo, a los Padres Dominicos que están aguantando nuestras cosas y dándonos toda clase de facilidades. Incluso han quitado el culto de esta nave.

Los ensayos continuarán durante todo el día de hoy, y esta noche será el estreno de «Retab-

lo de Santa Teresa», obra que aquí, en el escenario montado en el Real Monasterio de Santo Tomás, grabará Televisión Española para posteriormente ofrecerla a toda España.

LUMBRERAS

## NOTA DEL TIEMPO

**TEMPERATURAS EXTREMAS**

**EN LA PENINSULA:**

Máxima de ayer: 30 grados en Murcia.

Mínima de hoy: — 1 grado en León.

**EN AVILA:**

Máxima de ayer: 9 grados a las 15,30 horas.

Mínima de hoy: 2,4 grados a las 7 horas.

**DATOS METEOROLOGICOS**

Observatorio de: **ARENAS DE SAN PEDRO.**

Hora 13.—Lluvia: 0 m.m.—Humedad relativa del aire: 63.—Velocidad del Viento: 10 Km./h.—Dirección del Viento: SURESTE.

Observatorio de: **SOTILLO DE LA ADRADA.**

Hora: 13.—Lluvia: 0 m.m.—Humedad relativa del aire: 70.—Velocidad del Viento: 2,6 Km./h.—Dirección del Viento: OESTE.

Para las próximas veinticuatro horas el **INDICE DE PELIGRO DE INCENDIOS FORESTALES**, previsible, es:

Para las dos zonas, Norte y Sur, **ALTO.**

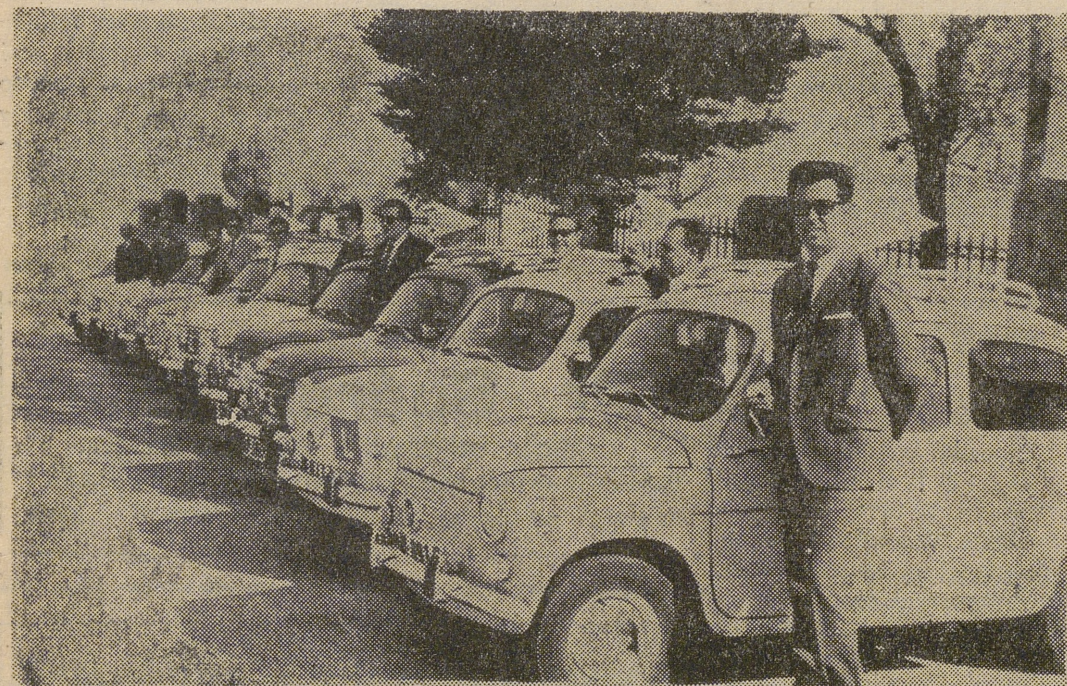
“Los incendios se inician a menudo por cerillas, brasas vivas o puntas de cigarrillo. Se propagan rápidamente y son de difícil extinción”.

**Forlady**

Muebles de cocina

DISTRIBUIDOR:

**GEMALIX.** San Segundo, 2. Tel. 211874. Avila



cial de Tráfico, el presidente del Grupo Provincial de Autoescuelas, así como todo el personal de Autoescuelas de Avila y los vehículos de las mismas.

hiculos en las pistas de examen, en las que posteriormente se verificó una revisión de los mismos, concediéndose dos premios que fueron entregados por el pre-

tosescuelas, con motivo de su fiesta, ofreció una comida a los acogidos en la Casa de Misericordia.

(Foto: MAYORAL)





## MINGORRIA

### Fiestas tradicionales en honor de la Virgen del Rosario

Con todo fervor y entusiasmo cristiano se han celebrado en esta Parroquia las tradicionales fiestas en honor de la Virgen del Rosario, Patrona de esta villa.

El día 3 de los corrientes, sábado, a las cinco de la tarde, se trasladó la imagen de la Virgen del Rosario desde su ermita al templo parroquial, asistiendo todo el pueblo con sus autoridades civiles y militares al frente y numerosos forasteros que, todos los años acuden a honrar a la Virgen del Rosario. En el templo parroquial se cantó la Salve Popular como bienvenida a la Virgen.

A las diez de la noche, en la Plaza de Toros, conjunto taurino-musical, con tres espectáculos en uno, toros, teatro, atracción y risas por la empresa madrileña "Los Gallitos". Fueron muy aplaudidos por todos los asistentes.

El domingo, día 4, la Banda de música, al amanecer, recorrió las principales calles de la villa, interpretando escogidas piezas y animando a todos a unirse a los festejos populares organizados por la Corporación Municipal. A las nueve Misa rezada de comunión con cánticos eucarísticos. A las doce, solemne Misa concelebrada y cantada por el coro de la Parroquia y todo el pueblo. Ocupó la sagrada cátedra don Pablo G. Lucas, beneficiado de Toledo, que ensalzó las grandezas del Rosario y que se cumpla el deseo de la Virgen de rezar todos los días en familia el Santo Rosario. Concelebraron con el predicador, don Angel Nieto, del Seminario de Toledo y nuestro párroco. Después de la Misa se organizó la procesión por las principales calles de la villa, con orden y silencio impresionante cantándose el Santo Rosario.

A las cinco de la tarde, gran festival taurino a beneficio del Asilo de los Desamparados de Avila; intervinieron los diestros Pedrin Benjumea, Adolfo Rojas, Antonio Martínez Ramírez y Juan-Ignacio Pérez Tabernero, con sus correspondientes cuadrillas; se lucieron todos los matadores, cortaron orejas y rabo y fueron muy aplaudidos.

El día 5, Misa por los difuntos de la Parroquia. A las cinco de la tarde gran becerrada por los jóvenes de la localidad, que se lucieron y fueron muy aplaudidos.

Se han celebrado otros

festivos, fútbol, bailes regionales y otros atractivos para la gente joven. Hemos tenido el honor de saludar a los sacerdotes diocesanos don

**Clínica de Rehabilitación**  
**Dr. Madrigal**  
Electrodiagnóstico. Electroterapia. Diatermia. Ultrasonido. Mecanoterapia. Poleoterapia.  
Avda. José Antonio, 13-1.  
Teléfono 21 24 05.

# SERAFINO

## PERFILES DE UNA FIGURA

«Teresa, hija de padres de familias cultas, linajudas, muy cristianas —dijo en la conferencia pronunciada ayer el doctor Gálvez Rodríguez, Vicepresidente de la Academia de Doctores de Madrid, Sección Medicina— se educó cristianamente y adquirió conocimientos impropios de su edad; cautivaba a todos por su belleza, gallardía y ya desde muy niña demostró su gran inteligencia y poderosa voluntad y elevados pensamientos a Dios y al amor de los hermanos. Cuando contaba sólo siete años de edad, junto con su hermanito Rodrigo escapó a escondidas de casa y marchó hacia Salamanca, donde creía la llevarían a tierra de Moros para ir a

que la cortaran la cabeza por Amor a Dios; rasgo éste que prueba la intrepidez y valor moral de la niña Teresa, que luego haría con sus portentosos hechos la Santa.

Se educa de niña en las monjas y a los 21 años, tras muchas dudas y vacilaciones que venció su vocación, toma el hábito de monja Carmelita descalza el 2 de noviembre de 1536 y profesó un año y medio después y a poco enfermó gravemente, y ya casi la iban a enterrar; triunfó su poderoso psiquismo, su ardiente fé y su rigurosa voluntad de su enfermedad, físicamente ahora y después, siempre achacosa; su alma su psiquis triunfó sobre sus casi constantes padecimientos físicos.

Su poderosa inteligencia y férrea voluntad hacen que su mente conciba la obra, que a todos pareció irrealizable de Reforma de la Orden de Carmelitas descalzas, y enferma y con achaques, «sin una blanca» y luchando contra todo obstáculo funda en Avila en 24 de agosto de 1562 el Monasterio de Carmelitas Descalzas de San José y a partir de ese año, la insigne Santa, andariega y hasta el año de su muerte 1582, durante 20 años en toda España y Lisboa, hace 20 fundaciones de Carmelitas Descalzas y al tiempo escribe sus obras místicas múltiples, entre ellas Las Moradas, que magistralmente nos muestra el modo de llegar a Dios por la oración, la perseverancia y el amor a la Humanidad.

Nos edificó su muerte el 4 de octubre de 1582 en Alba de Tormes, en los brazos de la monja enfermera Ana de Bar-

Sus dueños ponen a disposición del público una selecta cocina con todos los adelantos modernos y muy pronto una piscina y atractivos para jóvenes y viejos.

Así ha celebrado Mingorria sus tradicionales fiestas a la Virgen del Rosario.

## ABULENSES

Vuestra casa en Madrid para bodas-banquetes y reuniones familiares

## Restaurante BIARRITZ

Almansa, 66 y 68. Teléfonos 2 33 34 97 y 2 33 07 33.

## Vacunación contra la Difteria, Tétanos, Tosferina y Poliomielititis

Recibimos una extensa circular de la Jefatura Provincial de Sanidad en la que se dice que la Dirección General de Sanidad en relación con la próxima campaña de otoño de inmunización contra la difteria, tosferina tétanos y poliomielititis ha dispuesto que la vacunación sea completamente gratuita para todas las clases sociales; que la primera fase sea del 13 al 31 de octubre del año en curso y la segunda del 23 de noviembre al 12 de diciembre, ambos inclusive.

### EL PLAN PROVINCIAL

Para la más perfecta ordenación, distribución de vacuna, etcétera, en esta primera fase, dará comienzo el día 13 de octubre en las localidades de los partidos de Avila, Arenas de San Pedro y Arévalo, y, el día 19 de octubre en las localidades de los partidos de Cebrenos, Barco de Avila y Piedrahita.

La segunda fase de la campaña, dará comienzo el día 23 de noviembre en los ayuntamientos de los partidos de Avila, Arenas de San Pedro y Arévalo y el día 30 de noviembre en los ayuntamientos de los partidos de Cebrenos, Barco de Avila y Piedrahita. Esta Campaña se dará por finalizada en toda la provin-

cia en su primera fase el 31 de octubre y en su segunda fase el 12 de diciembre.

### SERVICIO PERMANENTE

En la Jefatura Provincial de Sanidad, existirá un servicio permanente, llamando a los teléfonos 21 10 53 y 21 17 74, a fin de recibir cuantas consultas, y solucionar dificultades y peticiones de vacunas que pudieran surgir durante el desarrollo de la Campaña.

Se ruega sea prestada la máxima colaboración y ayuda por los señores alcaldes, médicos y cuantos puedan contribuir al mejor desarrollo de la Campaña y como en años anteriores no quede ningún niño sin recibir el beneficio de estas inmunizaciones.

## Aditivo de Fuel-Oil

Para su venta se necesitan: **REPRESENTANTES** a comisión, relacionados con instaladores de calderas y quemadores. Interesados dirigirse al apartado 1.086.—MADRID.

## Todo Avila hablará de SERAFINO

## PRODUZCA LA PIEL MAS VALIOSA DEL MUNDO

### crie chinchillas!

INCLUSO EN SU PROPIA VIVIENDA



## chinchilla LA ALEMANA

le ofrece bajo contrato:

seguro de vida y fecundidad compra de crias al contado beneficio mínimo asistencia técnica gratuita **solo 75 céntimos diarios** y 30 minutos de atención

Nombre \_\_\_\_\_  
Dirección \_\_\_\_\_  
Localidad \_\_\_\_\_ Tel. \_\_\_\_\_  
**chinchilla LA ALEMANA**  
Amaniel, 15. Bajo-Madrid-8

ENVIE ESTE CUPON Y RECIBIRA SIN COMPROMISO NUESTROS CATALOGOS ILUSTRADOS

## ¿Quién es SERAFINO?



# LINDA THORSON no está contenta

La Ex-«Vengadora» tiene dificultades para encontrar trabajo  
Ahora hace teatro y quiere cantar **Por Michel PARSON**



es amable contigo, has de corresponder con algún que otro favor. Naturalmente, esto no afecta a las grandes empresas. Hay papeles que sólo una actriz con talento los puede conseguir... a base de talento".

Linda es una mujer alta, corpulenta; tiene el mismo aire decidido que lucía en "Los Vengadores". Un halo de rizos marrones le llega casi hasta los ojos.

Nacida en Canadá y habiendo llegado recientemente de los Estados Unidos, Linda tiene un aire vagamente transatlántico.

### EXCUSA

Fue a América para grabar un disco, ayudada por un grupo de negros de la Tamla Motoum: "Con seis músicos negros" —declara la actriz— "parece que tienes una banda de 96".

América, para ella, es un sitio bueno para trabajar, pero no tan bueno para vivir. La ventaja para Linda es que la serie "Los Vengadores" continúa proyectándose allí.

Pero tras cinco meses de estancia en los Estados Unidos, Linda andaba buscando una excusa para regresar a Europa, a Londres. Cuando le propusieron realizar la "tournée" de seis semanas, tomó el primer avión y volvió.

### CASADA

El talento de Linda parece haber nacido con ella. Cuando tenía cinco años representaba una imitación de la Reina para las amigas de su madre. Se casó, en Quebec, a los 16 años con un cámara de TV mucho mayor que ella.

Cuando está en Londres, puede verse a Linda todas las mañanas, a las 8,30, corriendo sus buenas millas en Regent Park. Hay que mantener la figura...

EUROPA PRESS-  
LONDON EXPRESS.

Ella es la chica que hacía de Tara King en la serie "Los Vengadores". Eso duró un año: luego, Linda Thorson desapareció. Se rumoreaba que se hallaba representando cualquier obra de segunda categoría en Bristol y que se había divorciado.

Pero Linda había estado cinco meses en los Estados Unidos. Ahora protagonizará en Londres una "tournée" de seis semanas representando una obra cómica. También (parece increíble) quiere hacer carrera en el mundo de la canción.

La verdad es que Linda Thorson, la ex-Vengadora, la mujer fuerte vencedora en tantos combates, no está demasiado solicitada por los productores y empresarios.

### DIFICULTADES

"No debemos pensar que aquellos días en que había que "devolver el favor al empresario" ya han pasado" —dice Linda—. "Esto existe todavía, especialmente en el cine. En el teatro no tanto, excepto en las Compañías de mala reputación. Es la vieja canción de que si la gente

# La mini-vuelta ciclista a España

Se trata de don Antonio Cortes Falcón, de 64 años de edad

Don Antonio Cortes Falcón es un anciano de 64 años... Pero no, perdón: Don Antonio Cortes Falcón es un buen mozo de 64 años, de piernas más ágiles que muchos jóvenes de veinte. Y este de "Buen mozo" es un título legítimamente adquirido por don Antonio Cortes.

### MINI-TOUR

Recientemente quedamos sorprendidos por la noticia de una Mini-Vuelta Ciclista a España: un total de 1.994 kilómetros. Pero esta Mini-

Vuelta no es una competición, sino que la ejecutará un corredor en solitario. Un ciclista de 64 años.

Don Antonio Cortes Falcón, natural y vecino de Caspe, sesenta y cuatro años soportando unos músculos de acero, peina canas como casi todos los que nacieron el mismo año que él. En realidad, peina muchas canas. Casi todo lo que peina son canas.

Pero don Antonio ha decidido hacer una entrada triunfal en su Cas-

# Artesanía tras las rejas Se celebran

Gran parte de los reclusos trabajan

Parece ser que la población reclusa española se ha declarado en "huelga de brazos activos". Ahora, no contentos con donar voluntariamente su sangre, se dedica a sorprendernos con esta Exposición Nacional de Trabajos Penitenciarios.

Porque resulta, ya ve usted lo que son las cosas, que los presos ya no arrastran una pesada bola, sino que trabajan como usted o como yo. Mejor que usted y yo, si usted me lo permite, porque ellos no tienen que trampear con la calidad de los productos, ni se marchan cinco minutos antes de su hora, ni tienen prisa por llegar a casa.

Si yo tuviese que destacar una nota característica de la Exposición Nacional de Trabajos Penitenciarios, señalaría la perfección en el acabado. Es aquello de la falta de prisa que decíamos antes.

### PROFESIONALES

La misión principal de los funcionarios del Cuerpo de Prisiones en este sentido consiste en inculcar al recluso el amor al trabajo. No todo el mundo parece estar convencido de que resulta mucho más constructi-

vo fabricar una caja fuerte que abrirla. Y, sin embargo, ahora nos demuestran que en las cárceles se construyen cosas. Unas cosas muy bien construidas, créame usted.

Los principales centros de capacitación profesional se hallan en Ocaña y El Dueso. También en la prisión madrileña de Carabanchel y en la de Barcelona se trabaja "de veras". Lo cual no quiere decir que en los demás centros no se trabaje, ya que, en total, son más de seis mil los puestos de trabajo que existen para los reclusos.

Lo que tal vez le resulte a usted sorprendente es la noticia de que muchos de estos puestos de trabajo están al servicio de empresas privadas... en talleres montados en los recintos penitenciarios. Más tarde, muchos de los reclusos que adquieren la libertad, son absorbidos por estas mismas empresas. Empresas sin prejuicios, que diría yo.

### SALARIOS

Según uno de los funcionarios del Cuerpo de Prisiones, que me atendió amablemente a mi llegada a la Exposición, los reclusos que producen lo sufi-

ciente, pueden obtener un salario de la calle —me dijo— "men la comidos". Y vayamos a Pero los un sueldo sino que la moda a la El trabajo pensable y la reedición me medio de de trabajo).

### AD

Una de las fundamentales del C.P. consiste en adecuar a la recluso. Por ver alguna tras artístico

Me explicaron que que estimables hallaba con do uno de inadaptable trabajo. Cu bado sus del campo de, rácter cam En una pri sus obras, treinta y dos. Ahora del arte, a maneja "en

El trabajo los internos ventivo y obligatorio Sin embargo desean reali hacer las " de la prisión están exentos.

### VA

La Exposición muestra de bajos que reclusa.

Entre todas sentadas cab ción de muer de los reclus salen de la ven expertos bien me sor tículos de vie riosa ironía de viaje en dad?).

Entre los ote

Seis años después de haber sido operada

# UNA JOVEN DEMUESTRA LAS PERFECTAS CONDICIONES DE SU MANO REIMPLANTADA

El doctor Sunzell fue el encargado de realizar una operación calificada de "milagrosa"

Aparentemente, la joven Evy Eriksson, de Karás (Suecia), es completamente normal. Evy tiene quince años y constituye una sensación mundial... en el campo de la cirugía.

Porque hace seis años, la mano izquierda de Evy fue prácticamente separada del resto del brazo por una sierra mecánica...

### UN MILAGRO

El doctor Herbert Sunzell, del Osterson Hospital, fue el encargado de operarla. Nervio a nervio, tendón a tendón, el doctor Sunzell fue uniéndolo los conductos separados con meticoloso cuidado. La maratoniana operación fue realizada con ayuda de un microscopio.

Actualmente Evy no sólo es capaz de transportar cargas relativamente pesadas y levantar

sobre su cabeza a un niño de dos años, sino que además puede realizar trabajos más delicados, como deshojar una margarita o escribir a máquina. También es capaz de tocar el órgano e incluso la guitarra, si bien no con la misma facilidad de antes.

Dos de los dedos de esta mano izquierda no responden por completo a los deseos de Evy. La muñeca es un poco más corta de lo normal y no es capaz de soportar grandes presiones, pero, como Evy dice: "Peor pudiera haber sido".

Normalmente, en casos como este accidente con la sierra, la solución hubiese sido un miembro artificial. Sin embargo, el doctor Sunzell insistió en que él podría llevar a cabo la reimplantación... y en efecto, lo consiguió. Sus colegas

insistían en afirmar que aquella operación había sido un auténtico milagro.

### NO MAS MIEMBROS ARTIFICIALES

El doctor Sunzell mostró recientemente el brazo de Evy como evidencia para probar que, en el futuro, los niños no tendrán que usar miembros artificiales, excepto en casos extremadamente graves. Y aun éstos es posible que puedan ser resueltos, pues aun los miembros muy malamente heridos podrán ser satisfactoriamente reimplantados a través de una operación. Al menos en los niños, dice el doctor Sunzell.

La Asociación Sueca de Cirugía en pleno fue testigo del éxito completo alcanzado por esta operación realizada hace seis años.

EUROPA PRESS-PRESSENS BILD.



# 1994 ms.) La efectúa un corredor en solitario

## EL RECORRIDO SE EFECTUARA EN QUINCE ETAPAS

Por F. G.º Malo

entrada que acaso haya so-  
chas veces, cuando era más  
Una entrada en solitario a  
su bicicleta. Posiblemente,  
nio, olvidando todo eso que  
imitaciones de edad", se ha  
e lo que no se hizo a los  
hace a los sesenta y en

Don Antonio partió de Badalona.  
El recorrido terminará en Caspe, a  
través de Tarragona, Valencia, Car-  
tagena, Albacete, Jaén, Madrid, Gua-  
dalajara, Medinaceli, Zaragoza, Bu-  
jaraloz, y al fin, Caspe. Existen otras  
etapas intermedias que silenciamos  
para no hacer esta relación excesiva-  
mente larga.

de realizarse en una etapa de la  
Maxi-Vuelta Ciclista).

La etapa más corta: Bujaraloz-  
Caspe, la última, sin duda porque don  
Antonio, en uno de esos rasgos de  
coquetería, quiere llegar entero a "su"  
ciudad. Allí tendrá que corresponder  
a muchos cariñosos homenajes.

Homenajes que, por otro lado, no  
han de faltarle a lo largo de su reco-  
rrido. Nosotros, por lo pronto, le en-  
viamos el nuestro.

La etapa más larga: Albacete-Jaén,  
con 361 kilómetros a recorrer (un  
total de kilómetros similar al que ha

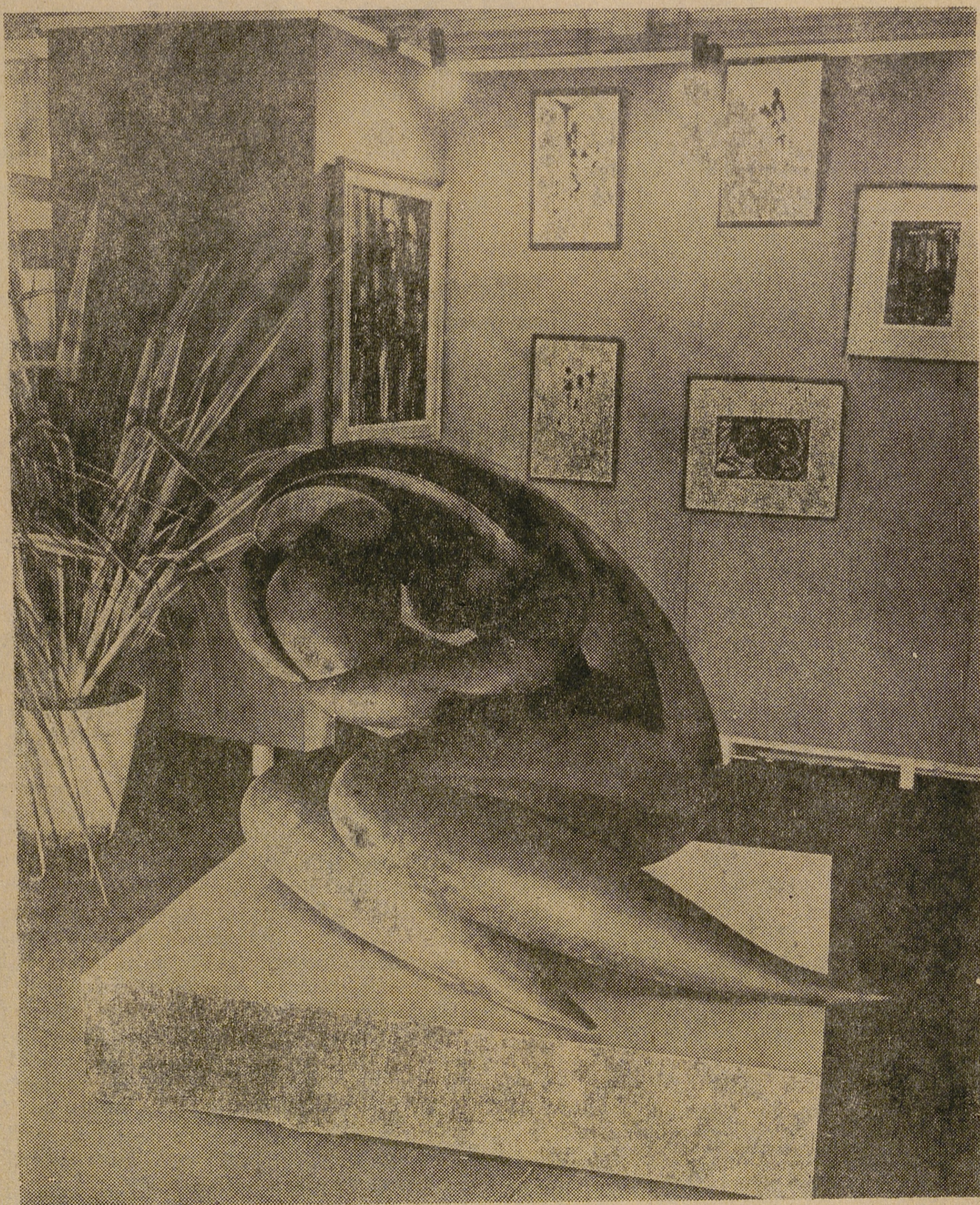
### DOS MIL KILOMETROS

l-Vuelta incluye un recorri-  
94 kilómetros a realizar en  
de quince etapas.

## Madrid la Exposición Nacional de Trabajos Penitenciarios

### an al servicio de empresas privadas

Por  
F. Jauregui



alcanzar  
obrero  
ll contar  
-os tie-  
ido pa-  
nto, no  
a  
perciben  
trabajo  
la se ac-  
ducida.  
o indis-  
y n" para  
se redi-  
d jornada  
o).  
AD  
e paciones  
taunciona-  
Orisiones  
en bajo se  
iad del  
on podido  
na mues-  
posición.  
icó como el  
ado las  
ue me  
on abia si-  
e los más  
learios al  
Cue compro-  
dentro  
o, su ca-  
mamente.  
ción de  
s, con los  
e colga-  
ra fessional  
a via per-  
en  
ajo rio para  
osen pre-  
esos. Es  
o enados.  
go que no  
han de  
"ésticas"  
sión la que  
ntos.

VA  
sista clara  
e de tra-  
robación

ada as pre-  
ca la sec-  
en parte  
us seguró,  
a vertidos  
os Tam-  
os argu-  
o. (Cu-  
artículos  
¿ver-  
ent) tesanía.

cabe destacar los barcos de  
madera tallada. Y uno se pre-  
gunta en qué mar se inspirarán  
estos reclusos de Ocaña para  
confeccionar sus carabelas. O  
intentamos indagar qué resto  
de ilusión infantil les puede

quedar a estos hombres que fa-  
brican muñecas...

Pero, al margen de toda con-  
sideración, la Exposición está  
ahí. Los autores de esas obras,  
créame usted... no las han rea-  
lizado como lo hubiéramos he-

cho usted o yo: ellos están de  
un lado de, y nosotros del otro  
lado de. Quizá eso añade valor  
a unas obras iguales a las que  
vemos cada día tras los esca-  
parates.

EUROPA PRESS.

## TEMAS PARA COMENTAR

### El negocio del cine

El presidente del Sindicato  
Nacional del Espectáculo, don  
Juan José Rosón, dice en «Des-  
arrollo».

«El problema, exactamente  
centrado, consiste en que el ci-  
ne español, como el cine de to-  
dos los países del mundo, salvo  
el caso excepcional de Estados  
Unidos, es un cine subvencionado,  
primero porque se trata de una  
actividad cultural y, segundo  
porque se ha demostrado que el  
cine —o producción— es una  
actividad industrial difícilmente  
rentable. Por eso en todo el  
mundo, y sobre todo en Europa,  
el cine es una industria que se  
subvenciona.

En España hay un sistema de  
subvención que consiste en que  
el Estado concede a cada pelícu-  
la española el 15 por 100 de los  
ingresos que obtiene en taquilla,  
ingresos que se conocen por el  
famoso sistema de control esta-  
blecido hace varios años.

El problema de los productores  
españoles es que el Estado  
está muy retrasado en el pago de

esas subvenciones, hasta el ex-  
tremo que en estos momentos la  
deuda es tan considerable que  
muchas de las empresas están  
pasando una época francamente  
difícil.

En este momento el Fondo  
adeuda a los productores unos  
230 millones. Si hubiese que  
hacer en este momento el balan-  
ce del Fondo resultaría una cí-  
fra entre los 200 y los 230 mil-  
lones de pesetas.

En España indudablemente la  
aparición del 600, la televisión,  
los propios horarios de trabajo,  
las salas de fiestas, etcétera, han  
venido a crear una competencia  
que antes prácticamente no  
existía. Durante mucho tiempo  
en España los espectáculos  
fueron el cine y los deportivos.

De cada peseta que gastan los  
españoles en actividades recrea-  
tivas el cine se lleva sesenta cén-  
timos; el fútbol y los toros, or-  
ce, y las salas de fiesta, salas de  
baile y discotecas, veinticinco  
céntimos».

### En octubre, hojas del árbol y hojas de libros...

Cada vez va siendo más difícil  
estar al día de lo que pasa en  
el mundo, no ya porque en el  
mundo pasen muchas cosas, lo  
cual ha sucedido siempre, sino  
porque esas cosas se saben en  
seguida, en virtud de los moder-  
nos medios de difusión. Cojan  
ustedes un periódico. Léanlo us-  
tedes despacio. ¿A que no lo  
leen ustedes en una hora? Ni en  
dos, ni en tres. No nos caben  
tantas noticias en la cabeza, to-  
das interesantes, todas con su  
actualidad y con su huella de tras-  
cendencia. Carecemos de tiempo  
y carecemos de capacidad. Pero  
el buen director no puede sal-  
tarse a la torera la gran riada de  
las noticias de cada día. ¿Cuán-  
tas noticias de éstas retenemos?  
¿Podremos dar cuenta, si no  
puntual, aproximada, de lo que  
hemos leído en el periódico? Al-  
go queda en la cinta magneto-  
fónica de nuestra memoria: ese  
aire, ese peso del que no pode-  
mos prescindir para andar por  
el mundo. La cultura del perió-  
dico, hoy por hoy, es mucho más

importante de lo que piensa el  
hombre distraído. Si del ámbito  
de la prensa pasamos al terreno  
de los libros, que también son  
prensa, la aventura de estar al  
día se hace mucho más compli-  
cada. ¿Quién puede decir que  
está al día de los libros que se  
publican? Ni siquiera podemos  
estar al día de una partecilla de  
esos libros. Aunque nos limite-  
mos a una especialidad o a una  
ramita de tal especialidad. Ju-  
lián Marías publicó hace algu-  
nos años un perspicaz ensayo a  
este respecto. Octubre, que es  
mes de libros, no sólo para  
los estudiantes, sino para los es-  
tudiosos y lectores en general,  
nos presenta las armas de las  
nuevas publicaciones. ¿Qué se-  
lección haremos frente a las  
grandes paradas de libros nue-  
vos? ¿Qué libro, entre miles,  
nos llevaremos a casa? ¿Cómo  
decidiremos nuestra elección?  
Porque elegir un libro es, en  
cierta manera, renunciar a los  
demás. ¿Acertaremos? ¿Nos  
equivocaremos?

### El "Mar de los otros"

El Presidente Nixon, al ilus-  
trar su misión de paz en el Me-  
diterráneo con una demostra-  
ción naval suficiente tanto para  
tranquilizar a los occidentales  
como para serrenar el espíritu de  
conquista «pacífica» de los ru-  
sos, ha evidenciado, una vez  
más, que el «mare nostrum» del  
pasado es hoy el «mar de los  
otros», el mar sobre cuya azul su  
perficie una línea invisible mar-  
ca la frontera entre la U. S. A.  
y la U. R. S. S., los dos gran-  
des imperios que se reparten la  
dominación del planeta. Esta  
realidad se inició en 1967 cuan-  
do, con motivo de la guerra re-  
lámpago árabe-israelí, las agen-

cias de prensa transmitieron la  
noticia de la instalación de un  
«releto rojo» a través del cual  
Johnson negociaría directamen-  
te con Kossigin el arreglo del  
conflicto de Oriente Medio y de  
otros puntos geográficos de fric-  
ción. Y Europa —preguntába-  
mos—, ¿dónde está Europa?

Hoy, transcurridos tres años,  
Europa sigue no estando. Nixon  
no ha encontrado de ella más  
que los fragmentos en que vive  
dividida desde que, a final de  
la Edad Media, las lealtades lo-  
cales prevalecieron —al decir de  
Toynbee— sobre la lealtad o la  
comunidad cristiana occidental  
en su conjunto.



## Johannesburgo

# Doce africanos han sido sometidos a detención domiciliaria

Por dos veces habían sido absueltos por los tribunales de justicia

Pero el gobierno parece opinar que su libertad sería peligrosa para el orden público

JOHANNESBURGO. — (Crónica de EUROPA PRESS). A pesar de haber sido absueltos dos veces de otras tantas acusaciones sobre los mismos hechos, aunque basadas en diferentes leyes, doce nacionalistas africanos han sido proscritos y relegados a detención domiciliaria por decisión gubernativa. Los doce forman parte de un grupo que hace unos meses fue procesado según la ley contra el terrorismo y, después de haber sido absuelto, fue detenido a la puerta del tribunal y procesado de nuevo según la ley contra el comunismo. Hace unas semanas habían sido absueltos de esta segunda acusación y se creía que el gobierno surafricano, por fin, iba a respetar la decisión judicial.

No ha sido así y aplicando los poderes que le confieren las leyes de excepción ha declarado la proscripción contra los nacionalistas y ha limitado drásticamente su libertad de movimientos. Al parecer las autoridades opinan que estos nacionalistas en libertad serían un peligro para el orden público. Pero la decisión de ahora, después de dos sentencias absolutorias consecutivas, parece muy difícilmente justificable y será sin duda duramente atacada más allá de las fronteras de este país.

La primera de las personas proscritas ha sido Winnie Mandela, esposa del jefe nacionalista Nelson Mandela que cumple cadena perpetua por intento de derrocar el régimen surafricano. La señora Mandela no podrá salir de su casa después de la puesta del sol y es muy probable que no se le permita visitar a su marido que está en presidio desde hace dos años.

Los doce proscritos, que son vigilados muy de cerca por la policía surafricana, permanecieron ya diecisiete meses en detención preventiva antes de su primer proceso. La mayor parte de estos meses los pasaron incommunicados a pesar de que no habían sido declarados culpables de ningún delito.

En Johannesburgo el abogado de la señora Mandela ha di-

cho: «Como no se ha logrado que fueran condenados por ningún delito, el gobierno ha recurrido a una acción administrativa y arbitraria. Lo cual se viene a añadir al injusto castigo que tuvieron que sufrir durante el encarcelamiento previo al primero de sus procesos».

Con esta decisión a la que probablemente seguirán otras análogas, el gobierno surafricano cree haber decapitado a la oposición nacionalista, aunque en momentos anteriores había llegado a la misma conclusión sólo para ver cómo aparecían nuevos dirigentes y se recrudecía la hostilidad de la mayoría de color contra las leyes racistas del gobierno de Pretoria.

John MONKS

el mundo

A TRAVÉS DE NUESTROS CORRESPONSALES

## Nueva York

# Un importante jefe de la Mafia ha sido declarado culpable de extorsión

NUEVA YORK. — (Crónica de EUROPA PRESS).

La Oficina federal de investigación más conocida por sus iniciales FBI ha conseguido un importante éxito en la lucha contra los bajos fondos —lo que aquí se llama «el crimen organizado»— al conseguir que fuera declarado culpable uno de los jefes principales de la Mafia de Nueva Jersey contra la que desde hace meses se desarrolla una importante campaña por parte de las autoridades. El jefe en cuestión es Simone Decavalcante, llamado «Sam el fontanero», de cincuenta y siete años, jefe indiscutible de la «familia» mafiosa del mencionado estado y uno de los principales caciques del hampa norteamericana.

Después de numerosos esfuerzos fallidos para conseguir que fuera declarado culpable, un Tribunal de Newark ha reconocido la culpabilidad de Decavalcante en un delito de extorsión contra los que especulaban con el juego ilegal en la mencionada ciudad. Decavalcante les obli-

Ahora puede ser condenado a 15 años de cárcel y a una fuerte multa

Se espera que con ello quede decapitada la importante «familia» de los bajos fondos de Nueva Jersey

gaba a entregarle elevadas sumas en concepto de «protección» y por medio de amenazas.

Ahora el jefe de la Mafia puede ser condenado a una pena máxima de quince años de cárcel y a una fuerte multa. Probablemente el equivalente de dos millones de pesetas. El juez dictará sentencia la próxima semana.

Decavalcante ha escuchado impasible el veredicto de culpabilidad del jurado y sólo un ligero movimiento nervioso de su mejilla derecha ha manifestado

su nerviosismo. Es la primera vez que el jefe mafioso es declarado culpable por sus actividades ilegales.

Con este veredicto termina una larga batalla legal durante la cual las autoridades publicaron una transcripción de dos mil páginas de conversaciones mantenidas por Decavalcante y otras figuras de la Mafia. Las cintas magnetofónicas grabadas por el FBI en restaurantes, bares y otros lugares, sorprendieron al país por los relatos fríos que en ellas se hacía de asesinatos, corrupción, extorsiones y toda clase de delitos.

Las cintas magnetofónicas no

pueden ser utilizadas como prueba ante un tribunal pero su publicación dió conocimiento a la opinión pública de la forma como actúan los bajos fondos de este país.

Con la declaración de culpabilidad de Decavalcante, en la que le han acompañado dos secuaces suyos, se considera que la Mafia de Nueva Jersey queda decapitada. El FBI tiene ahora grandes esperanzas de conseguir un éxito definitivo en su lucha contra ella y de encontrarse en condiciones de desarticular una de las «familias» de delincuentes más peligrosas de todo el país.

Ivor KEY



## Siempre hay algo frágil que transportar.

La furgoneta CITROËN AKS 400 es la solución ideal para usted, que produce o transporta objetos frágiles y delicados.

Por una parte la AKS 400 le ofrece una suspensión exclusiva CITROËN de amortiguación indirecta e interacción entre sus cuatro ruedas independientes. Ello le asegura una estabilidad y suavidad de marcha que permiten pasar, con toda seguridad para la carga, por caminos de carros.

Por otra, su caja de 2.40 m<sup>3</sup> de capacidad le permite cargar 400 kilogramos con un máximo aprovechamiento de espacio gracias a la ausencia de rincones y puntos muertos. Ello aumenta también la seguridad en el transporte, pues posibilita una más racional colocación de los objetos. La AKS 400 es también la única furgoneta que permite circular con las puertas traseras abiertas, lo que proporciona un volumen de carga adicional. Llevar una mercancía intacta es una forma de ahorrar. Pero la AKS 400 ahorra también de otras formas: No paga impuesto de lujo, consume tan sólo 7 litros por 100 Kms. y requiere pocos gastos de entretenimiento.

La AKS 400 ofrece el kilómetro-transporte más económico del mercado.

Visite a su Agente CITROËN más cercano, que le informará ampliamente y le ofrecerá la ventaja de los pagos aplazados a 36 meses, aceptando su actual vehículo como entrada.

CITROËN, primer constructor nacional de furgonetas.

CITROËN

AKS 400

Ruego me envíen, sin compromiso, amplia información sobre la AKS-400.  
Nombre \_\_\_\_\_  
Dirección \_\_\_\_\_  
Localidad \_\_\_\_\_

CITROËN: Doctor Esquerdo, 62 - Madrid (2)  
Badal, 81 - Barcelona (14)

## Washington

# Vuelve a la escena política el tristemente célebre gobernador de Arkansas Orval Faubus

WASHINGTON. — (Crónica de EUROPA PRESS).

La extrema derecha reaparece en la escena política norteamericana cada vez con más fuerza quizá como reacción contra la postura agresiva de lo que se ha dado en llamar la nueva izquierda.

Son muchos los norteamericanos que en el fondo están convencidos de que la izquierda americana está haciendo el juego a los comunistas y pone en peligro la hegemonía de los Estados Unidos en el mundo.

Ahora reforzando la postura de esta ultra derecha, reaparece en escena la tristemente célebre figura de Orval Faubus. Este fue el gobernador norteamericano que más se distinguió por su oposición a las leyes antisegregacionistas aprobadas por el Congreso.

En contra de las leyes y de la postura de la Administración luchó continuamente por mantener y ampliar en lo posible la segregación racial de los Estados Unidos.

Con motivo de las luchas en las escuelas para evitar la integración fue Faubus quien más se distinguió por su cerrada postura y el que dió lugar a la pri-

mera gran crisis nacional a este respecto.

Faubus ha sido gobernador de Arkansas seis veces y siempre ocupó grandes espacios en la Prensa a consecuencia de sus diferentes medidas tendentes constantemente a dificultar la integración en su territorio. Durante el mandato de Eisenhower su postura fue la causa de que el general mandase tropas a Little Rock para proteger a la gente de color que enviaba a sus hijos a las escuelas hasta entonces reservadas a los blancos. Esta fue la única forma de hacer cumplir la legislación de integración en las escuelas en el Estado de Orval Faubus.

Ahora vuelve a ser una fuerza política de primera línea y en las primeras pasadas quedó delante de otros siete candidatos del partido demócrata y obtuvo solamente algo más del cincuenta por ciento de los votos y tendrá que recurrir a la segunda vuelta dentro de dos semanas.

Si, como se espera, vence, se enfrentará en las elecciones para gobernar Arkansas con Winthrop Rockefeller que es el primer republicano que tuvo el Estado desde 1874.

Ross MARK

## Se venden pisos

con calefacción. Facilidades de pago. Cuartel de la Montaña, n.º 9.



**El primer ministro canadiense espera que el diplomático inglés secuestrado sea puesto en libertad**

OTTAWA (Canadá), 8.—El primer ministro Pierre Elliot Trudeau, ha declarado el miércoles que «aún esperaba» que el diplomático inglés James Cross sería liberado por sus captores.

Funcionarios del gobierno han declarado que aún están planeando los próximos pasos para intentar ponerse en contacto con los secuestradores.— (Efe-Upi).

**PIDE QUE SE ACCEDA A LAS PETICIONES DE LOS TERRORISTAS**

MONTREAL, 8. (Efe-Reuter).—En una carta firmada por el diplomático inglés secuestrado James Cross se pide a las autoridades accedan a las peticiones de los terroristas que amenazan con darle muerte.

La carta en que se contiene la petición fue recibida después de que una emisora de radio informara de que el frente de liberación de Quebec había ampliado el plazo dado para pagar el rescate hasta las cinco de la tarde —hora española— de hoy.

**24 horas del mundo**

● El juez George Dell ordenó que Charles "Tex" Watson, miembro de la familia de hippies de Charles Manson, acusado también de los asesinatos de Sharon Tate, el matrimonio Labianca y otras cuatro personas, sea sometido a examen psiquiátrico.

● Australia ha decidido prohibir al reverendo Ian Paisley, el extremista protestante de Irlanda del Norte, que entre en el país durante la visita de Pablo VI, el próximo mes.

● La doctora Margarita Arguás prestó ayer juramento en Buenos Aires al asumir sus funciones de juez de la suprema corte de justicia de la nación Argentina. Es la primera mujer que llega a ministro del más alto tribunal de justicia del país.

● El alto mando camboyano ha informado hoy que

● El dominio de un vehículo depende, más que de la pericia del conductor, del perfecto control de la velocidad.

**INGLES**

APRENDA ESTE IDIOMA EN MUY POCO TIEMPO

CENTRO DE ESTUDIOS "SANTA TERESA". PLAZA TENIENTE AREVALO, 8.

**ANWAR EL SADAT SUCEDE A NASSER**

EL CAIRO, 8. (Efe-Upi).—El presidente interino, Anwar el Sadat, se ha convertido hoy en el hombre con mayores posibilidades de regir la nación egipcia durante los próximos seis años.

Sadat, de 51 años, compañero del presidente Nasser en la revolución, fue unánimemente designado anoche por la Asamblea Nacional para suceder al

**Pepita de oro de 4 kilos**

MOSCU (Efe-Afp.) — Una pepita de oro que pesa 4,43 kilos, ha sido encontrada en la región aurífera de Koliima, situada en el extremo noreste de Siberia, anuncia la agencia Tass.

En esta región del extremo norte de Rusia, conocida desde hace largo tiempo por los descubrimientos realizados de yacimientos de oro, se extrajo anteriormente en julio pasado una pepita aún más grande: pesaba 9,68 kilogramos.

horas después de que el presidente Nixon hiciera un llamamiento en favor de una tregua en Indochina, tropas vietcong y nordvietnamitas realizaron el mayor ataque de la guerra camboyana.

● El general De Gaulle ha enviado sus memorias, publicadas ayer, a la reina Isabel de Inglaterra, al ex jefe del gobierno Harold McMillan y al ex dirigente soviético Nikita Kruschef, así como a la viuda del ex presidente Eisenhower.

**fidecaya**

**Cédula de ahorro progresivo**  
Símbolos premiados en los sorteos celebrados el día 30 de septiembre de 1970 ante don Alberto Ballarín Marcial, Notario del Ilustre Colegio de Madrid

**PREMIOS TOTALES**

1.º N.º 9.248  
2.º N.º 1.378

**PREMIOS PARCIALES**

1.º N.º 9.297 6.º N.º 0.438  
2.º N.º 8.236 7.º N.º 3.371  
3.º N.º 7.381 8.º N.º 5.293  
4.º N.º 4.437 9.º N.º 1.300  
5.º N.º 4.278 10.º N.º 1.629

Para información en nuestras Sucursales de:

**FIDECAYA, S. A.**

Duque de Alba, 1. AVILA  
Sucursales y Agencias en todas las capitales y poblaciones importantes de España  
Oficinas Centrales:  
D. Ramón de la Cruz, 67  
MADRID-1


líder fallecido. Sin embargo, este nombramiento deberá ser sometido a un plebiscito nacional, que se celebrará el próximo día quince.

Los expertos en cuestiones del Oriente Medio estiman que Sadat conseguirá seguramente una mayoría abrumadora.

Hay, por otra parte, muy pocas posibilidades de que se produzca un cambio drástico en la política egipcia, toda vez que el propio Sadat declaró ayer noche que continuaría los pasos dados por Nasser.

Asimismo, prometió distribuir la autoridad que detentaba Nasser, «ya que no está en mi poder ni el de ningún otro el cargar con todo cuanto lo hizo Gamal Abdel Nasser.

CHOCOLATES Y CAFES



HERRANZ DE PEDRO

**CARTELERA**

CALIFICACION MORAL DE LAS PELICULAS

«Serafino» (4).  
«El recluta», (2)  
«El monóculo» (2).

Pruebe con café **Coty**  
Es inconfundible

**El Jefe del Estado recibió en audiencia especial a los participantes en la Conferencia de ministros iberoamericanos de Educación**

MADRID.—En contestación al discurso pronunciado por el ministro de Educación de Colombia, don Luis Carlos Galán, durante el curso de la audiencia especial, concedida por el Jefe del Estado a los ministros, subsecretarios y observadores de organismos intergubernamentales e internacionales que participan en la tercera reunión extraordinaria de la Oficina de Educación Iberoamericana y de la conferencia de ministros de igual especialidad que se está celebrando estos

días en Toledo, el Generalísimo Franco pronunció unas palabras para expresar su

satisfacción por la presencia de los representantes latinoamericanos en España.

**24 horas de España**

● Un estuche termostático, capaz de mantener las temperaturas de las comidas durante varias horas, ha sido inventado por el ingeniero español don Fernando Aguilar y con él se considera que puede revolucionarse la comercialización de las comidas, lo que se considera ya un hecho.

● Una de las hijas del nuevo presidente de la República de Bolivia, Juan José Torres, es encuentra, desde hace un año, en Madrid, cursando estudios en la Fa-

cultad de Ciencias Económicas.

● Una cerda, de la raza York y de trescientos kilos de peso, propiedad del vecino de Cegecín (Murcia), Antonio Ortega Pérez, ha tenido un parto de quince cerditos, cada uno de ellos de un kilogramo de peso, aproximadamente. Se trata del primer parto de dicho animal.

● La Comisión de Agricultura de las Cortes Españolas que estudia el proyecto de ley de estatuto de la viña, del vino y de los alcoholes, ha aprobado los artículos referentes a la regulación de los alcoholes, subproductos y productos derivados, así como otros doce artículos de dicho proyecto de ley.

● Ante el alcalde de San Sebastián, se han personado los albaceas testamentarios del donostiarra don José Manuel Oa, fallecido en el pasado mes de agosto, para participarle que el finado nombra heredero de todos sus bienes, que se valoran en cincuenta millones de pesetas, a la Beneficencia de la ciudad.

● El próximo sorteo de la Lotería Nacional, bajo la denominación de Extraordinario de la Hispanidad, se celebrará el próximo día 15 del actual mes de octubre, en el monumento a los descubridores de la Rábida, en la ciudad de Huelva, y constará de cinco series de 70.000 billetes cada una, al precio de 2.500 pesetas el billete, divididos en décimos de 250 pesetas, distribuyéndose 115 millones 500.000 pesetas, en 9.802 premios para cada serie.

**Francisco Abella Martín a Latinoamérica**

El vicesecretario Nacional de Ordenación Económica, don Francisco Abella Martín, ha salido para Caracas con el fin de asistir a la XIII Reunión plenaria del Consejo Interamericano de Comercio y Producción, que se celebrará en dicha ciudad los días del 8 al 10 del presente mes. Acompañan al señor Abella Martín los componentes del Grupo Español de dicho Consejo Internacional.

Según noticias recibidas de la mayoría de los países del Continente nos permiten asegurar que tanto por el número como por la calidad de los participantes, este Pleno constituirá la reunión empresarial de más alto nivel de las celebradas, hasta el momento, en Latinoamérica.

**Es nombrada la ponencia que estudiará la Reforma del Reglamento de las Cortes Españolas**

MADRID.— Durante una hora se reunió ayer la Comisión Permanente de las Cortes Españolas. Al iniciar la sesión, su presidente, don Alejandro Rodríguez de Valcárcel, pidió que constara en acta, y así se acordó, el sentimiento de la Comisión por la muerte de don Esteban Bilbao, que durante tantos años fue presidente de la Cámara. También se acordó el sentimiento de la Comisión por la enfermedad que sufre el ministro de

legado nacional de Sindicatos, que es miembro de dicha Comisión, la cual expresó también su satisfacción por la mejoría que el Sr. García-Ramal está experimentando y deseó que alcance una pronta recuperación.

La Comisión acordó nombrar la ponencia que ha de estudiar el borrador de proposición de ley elaborado por una comisión especial encargada de la reforma del Reglamento de la Cámara.

**TURNO PARA LAS FARMACIAS DURANTE LA PRESENTE SEMANA**

Semana	Día	De 10 mañana a 10 mañana del día siguiente	De 10 mañana a 10 noche
Lunes	5	D. Vicente M. Piqueras (Reyes Católicos, 6) Teléfono 21 12 48.	D. Teodoro Aparicio Gutiérrez (Avenida José Antonio, 12) Teléfono 21 13 39
Martes	6	D. Antonio Vinuesa Martín (Reyes Católicos, 31) Teléfono 21 13 35.	D.ª María Paz García Martínez (Virgen de la Soterraña, 20) Teléfono 21 27 52.
Miércoles	7	D. José Gutiérrez García (Plaza de la Victoria, 10) Teléfono 21 13 12	D.ª María Jesús Pardo González (Capitán Peñas, 15) Teléfono 21 20 88
Jueves	8	Don Luis Guerras Madrugal (Avda. de Portugal, 1) Teléfono 21 15 34	D.ª María Paz García Martínez (Virgen de la Soterraña, 20) Teléfono 21 27 52.
Viernes	9	D. Juan Paradinas Pérez (Plaza de Santa Teresa, 3) Teléfono 21 11 20.	D.ª María Jesús Pardo González (Capitán Peñas, 15) Teléfono 21 20 88.
Sábado	10	D. Vicente M. Piqueras (Reyes Católicos, 6) Teléfono 21 12 48.	D. Teodoro Aparicio Gutiérrez (Avenida de José Antonio, 12) Teléfono 21 13 39
Domingo	11	D. Vicente M. Piqueras (Reyes Católicos, 6) Teléfono 21 12 48.	D. Teodoro Aparicio Gutiérrez (Avenida de José Antonio, 12) Teléfono 21 13 39

**Policlínica Parque de San Antonio**

ASISTENCIA A URGENCIAS DE TODO TIPO.

Paseo de Don Carmelo, 24.

Teléfonos 21 32 46 - 47 y 48.

AVILA



# UN Motor 38 cv - del Tractor LANZ con Bomba Riego

Conjunto para riego RENTABLE 54.000 ptas. ♦ El tractor que trabaja todo el año

Por el precio de una cosa disponga de tres. Garantía 6 meses

HERMANOS JIMENEZ.

AREVALO, Teléfono 94

AVILA Telf. 21 32 89  
Telf. 21 28 53

## Campo y Ganadería

### Destete precoz del cordero

Si queremos que el aprovechamiento de la oveja de leche sea plenamente eficaz destinando las hembras lecheras a ordeño es necesario ocuparnos de un sistema que pueda proporcionarnos los beneficios mayores destinando las ovejas a ordeño y los corderos a una alimentación totalmente artificial, que pueda proporcionarnos a la vez otros ingresos por parte del cordero aprovechando el gran precio que tiene la leche en el mercado durante la primera fase de invierno.

Por este motivo, hemos buscado varios sistemas de alimentación del corderillo durante esa fase tan importante para que nos sea rentable aprovechar dos producciones a la vez, sistemas que queremos poner al alcance del ganadero para que pueda optar por su utilización aprovechando las enseñanzas de la técnica nutricional sobre destete precoz.

El destete precoz en el cordero cuando la madre vaya a destinarse plenamente al aprovechamiento de oveja en producción de leche puede hacerse bien con leches artificiales, especialmente adaptadas al cordero ya que están adicionadas de todas las sustancias nutritivas necesarias para crecimiento y cebo o bien utilizando un sistema mixto de alimentación con leche de la madre, ordeñando la mitad de la producción y dedicando la otra parte a la alimentación del cordero, enseñando rápidamente a comer al corderillo con granulados especiales de leche.

Por lo tanto tenemos dos formas de alimentar el cordero bien sea artificialmente con leches artificiales mediante un sistema de alimentación automática de amamantadores que tienen un

#### A media leche de la oveja o amamantadores automáticos especiales

dispositivo de tetinas de goma ya sea sencillo de fácil construcción y poco coste inicial o de aparatos especiales con dispositivos electrónicos de gran coste inicial por cordero, que solo pueden destinarse para aquellas explotaciones grandes intensivas que puedan criarse cinco o seis lotes de corderillos por año aprovechando también este equipo de instalación cara para aquellos rebaños destinados a partos múltiples de dos, tres o cuatro corderos por oveja criados posteriormente por este sistema mecanizado.

Si queremos destinar la leche de la oveja a la industria quesera, bien pagada actualmente,

podremos optar por sencillos aparatos con capacidad para 20 corderillos a la vez similares a una lavadora automática que bate la leche, la calienta y la distribuye por un juego de veinte tetinas de goma donde los corderillos acuden a las primeras de cambio fácilmente.

Otro sistema ideal es el semidestete dejando parte de la leche de la oveja para el ordeño y venta y el resto para el corderillo que es ayudado con granulados especiales de leche durante el primer mes hasta que poco a poco se sustituye totalmente la leche de la madre por esta alimentación y alfalfa seca para acelerar la rumia, transfor-

mándose rápidamente en animal realmente poligástrico mediante el funcionamiento de los cuatro estómagos continuado por el tiempo que queramos con estos piensos granulados esenciales para corderos y alimentación forrajera de alfalfa seca. Así podremos hacer el cordero de unos veinte días con pesos elevados y facilidad de venta por sus maravillosas canales, compensando con creces los gastos de alimentos compuestos y alfalfa con la leche que hemos destinado a la venta a precios elevados.

Nosotros recomendaríamos el punto medio como punto de virtud es decir, dejar las ovejas a media leche y enseñar al cordero a comer a los 15 días estos granulados especiales aunque si el ganadero quiere gastarse dinero en esas máquinas de siete u ocho mil pesetas la alimentación lactea artificial puede conseguirse fácilmente tal y como se hace hoy día en los niños que se crían desde los primeros días sin usar gota de leche de la madre; pues hemos visto como único inconveniente la limpieza esmerada que debe de hacerse de las tetinas y del aparato a fondo para evitar problemas higiénicos y sanitarios, peligrosos a veces para el corderillo.

Clemente Vicente García  
Veterinario

#### En muchas comarcas de la mitad norte de la Península desean lluvia para efectuar la siembra

Hemos de señalar la ansiedad con que, sobre todo en la mitad meridional de la Península, esperan lluvias para empezar la siembra de cereales. También las necesitan en muchas comarcas de la mitad Norte, que fueron poco favorecidas por las que cayeron durante la primera quincena de septiembre. Mientras tanto, ha sido abierto el período de solicitud de préstamos para adquirir abonos, otorgados por el Servicio Nacional de Cereales, destinados a los cereales de otoño-invierno, y a las leguminosas de pienso, período que se cerrará el 15 de noviembre. Hay que subrayar que ese plazo es único para el abonado en sementera, sea cualquiera la fecha en que vaya a realizarse la siembra, aún en el caso de que ésta sea tardía y se efectue incluso a finales de invierno.

### Foco de peste porcina exterminado en Irún

Ultimamente la Prensa nacional ha informado acerca del foco de peste porcina descubierto en una explotación de Irún, que ha motivado el sacrificio de los 4.000 cerdos que había en ella. La realidad es que, de esa importante cifra, sólo murieron de dicha enfermedad tres o cuatro ejemplares, pero en evitación de que se contaminase el resto de dicho censo y se propagara a otras explotaciones, se procedió a eliminar a la totalidad, mediante indem-

nización al propietario de los animales, según peso de éstos y con arreglo al baremo establecido para tales casos. Ha sido una acción rápida y radical, con arreglo al sistema de lucha que se sigue en España como medida preventiva. Dada la proximidad de la frontera francesa, y la existencia de otras explotaciones, también intensivas, en la misma circunscripción de Irún, se imponía el «vaciado» total de la afectada. Del éxito de la operación, que le cuesta al Estado varios millones de pesetas, da idea el hecho de que con posterioridad a aquella no ha vuelto a producirse novedad en dicha zona.

Tan grave incidencia nos da pie para insistir en la necesidad de que los ganaderos, tratantes, transportistas de ganado, etcétera observen cuidadosamente el cumplimiento de las disposiciones preventivas conocidas de todos, para evitar el trasiego de cerdos sin que previamente hayan sido sometidos a la inspección higiénico-sanitaria en origen, que se acreditará mediante el certificado veterinario correspondiente que debe acompañar, en calidad de guía, el transporte o la circulación de ese ganado.

## Precios y mercados

Informan los corresponsales de EL DIARIO DE AVILA

### Arévalo

El mercado de feria de octubre ha tenido algo menor afluencia que otros años, aunque bastante más numerosa que la de mercados anteriores. En ganado ha habido mucho, y de buena calidad, pero la demanda ha sido escasa y se han hecho pocas transacciones. Los precios han tenido alguna oscilación pero poco sensible. Los precios a que se han realizado las operaciones han sido: Vacas de leche, de 22 a 25.000 pesetas; vacas para carne, de 18 a 20 pesetas kilo en vivo; añejos vivos, algo animado, de 48 a 50 pesetas kilo; ovejas de desecho, de 15 a 17 pesetas; cordero pascual, de 35 a 37 pesetas; cordero encorambado, de 70 a 80 pesetas, según calidad; corderas, de 40 a 41 pesetas kilo; erales, de 38 a 42 pesetas; cerdo, de 37 a 38 pesetas; terneros pequeños, de 60 a 62 pesetas kilo, y novillos para carne, de 35 a 40 pesetas. En general, el mercado ha estado desanimado.

En ganado caballar se han hecho varias operaciones, de buena presencia y alzada, de 17 a 19.000 pesetas; en ganado mular se ha hecho también alguna venta de 14 a 16.000 pesetas, y para sacrificio de 7 a 9.000 pesetas.

La feria ha estado muy animada de forasteros, aunque no de comerciantes o tratantes de ganado, pero tanto en las calles como en establecimientos se ha notado mucha afluencia.

GERARDO MUÑOZ.

### Barco de Avila

Las arduas labores de la recolección en los campos de la comarca, en pleno apogeo, no permiten, en la actualidad, desplazamientos masivos a los mercados. Tan sólo acudir a las más perentorias necesidades, pues el otoño, falto de lluvias, debe tener sus días contados para que el líquido elemento descargue en forma natural, y han de aprovecharse los soleados días actuales para recoger de las tierras los frutos, ya en absoluta madurez.

El mercado del lunes, pues, tuvo escasa importancia, reduciéndose en el tesoro a escasa presentación de ganados con operaciones cortas entre comarcas.

En plaza, los puestos públicos, tampoco alcanzaron la densidad de otras veces, circunstancia por la cual, los precios sufrieron alteración en alza, y casi nunca estuvieron uniformes.

La actividad comercial, muy floja, observándose algún movimiento entre las once de la mañana a las cuatro de la tarde. El resto de la jornada, resultó anodina.

RESFLO.

### Piedrahita

No esperábamos que el mercado revistiese gran importancia, especialmente cuanto a la presentación y venta de ganado, por haberse celebrado en esta villa la feria de octubre que tuvo lugar los días 1 y 2, en que la afluencia de público y ganado fue verdaderamente enorme y en la que se realizaron muchas transacciones, a precios tendientes a la baja.

En el mercado, pues, ha sido muy poca la presentación en los tesos, y muy reducidas las ventas.

La afluencia de público fue muy numerosa y el movimiento mercantil animado.

En la Plaza de España, numerosos puestos de frutas, verduras y hortalizas, así como de calzado, artículos de barro, saquerío y de queso blando, todo lo cual se vendió bien.

El mercado patatero, de escasísima importancia.

TOS-SAN.

CONDUCTOR: Circule por la derecha

## UYESA

Piensos compuestos y complementarios  
LECHES ARTIFICIALES

La técnica al servicio del ganadero

GRANJAS EXPERIMENTALES.  
COMERCIALIZACION DIRIGIDA.  
PROGRAMACION DE PRODUCCIONES.  
CONTRATACION DE CERDOS Y DE BROILLERS.

Delegado técnico para la Provincia:

D. Clemente Vicente García. Veterinario

Distribuidor para Avila y almacén regulador:

D. Eutiquio del Pozo

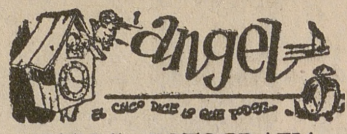
Carretera de Toledo. Teléfono 21 2998. Avila.



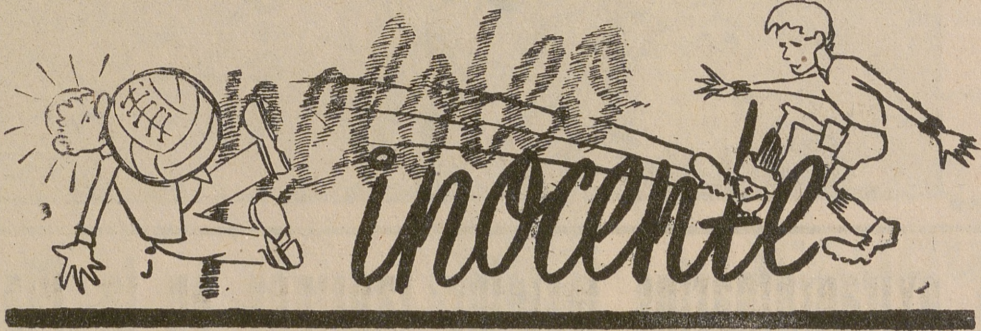
**SIEMPRE REGALOS INTERESANTES**

**Trofeos para deportes**

RELOJERIA - JOYERIA



OPTICA - FOTOGRAFIA



Nosotros, y lo mismo les pasaría a ustedes, teníamos muchas esperanzas y estábamos casi seguros de que el Avila ganaría al Pegaso.

Es lo que se dice siempre cuando salen bien las cosas.

No obstante, cuando en el descanso no habíamos tenido ni un gol que llevarnos a los ojos...

Seguíamos con el pesimismo. Pesimismo que estaba justificado porque el Pegaso era un enemigo de cuidado. Y todos juegan y todos quieren ganar, que eso es lo malo del fútbol.

Y si a un enemigo así se le estaba conteniendo, se dominaba en muchos ratos y el árbitro ya había estado, como siempre, del otro lado en aquel balón que cabeceó Pozo y que unos dicen que entró y otros que también —en esos unos y otros no están ni el árbitro, ni los liniers, ni los jugadores forasteros—, pues las cosas no iban del todo mal. Claro que tampoco iban bien.

En cuanto a ese gol, que no fue gol —porque, al fin y al cabo es el árbitro quien dice cuándo es gol y cuándo no es gol— a nosotros nos aseguró alguien que estaba justo detrás de la portería que sí, que el balón estaba dentro de la puerta cuando le cayó ese gran portero que es Regalado. Que cómo estaría el "tío", que dijo un espectador:

—“Y se llama Regalado?... ¡Pues vaya un regalito!”

Pero hay que reconocer que a Regalado le pusieron allí para que se viera que estaba allí. ¡Enhorabuena, Regalado!

Porque es natural que no queramos que sólo detenga balones Ojeda. Que, también, “vaya tío” este Ojeda...

Es uno de los jugadores que mejor ha caído entre la afición. Y es normal que esto haya sido así; hasta ahora ha cumplido siempre muy bien.

Como conocen nuestra pasión por los versos —más bien versillos— alguien ha querido colaborar y nos ha enviado este:

Ojeda, y que dure mucho, se ha ganado a la afición porque es jugador muy ducho y ¡hace cada paradón!...

Y... ¿qué me dicen de los

laterales? Porque el domingo estuvieron a gran altura, pese a que son más bien bajitos de estatura. Calleja —¡que no había entrado en San Antonio con buen pie!— ya escuchó muchos y merecidos aplausos. Y lo mismo Araujo, que hasta se permitió, cuando podía permitírselo, sumarse a la delantera.

De Avilés ya se ha dicho bastante. Bueno, pues hay que decir más.

Camino quieren las cosas, y en cuanto se consiga ese medio —que parece que no hay medio de conseguirle—, cuando entre en juego Aranda, que ya sabemos que es un buen elemento, y cuando vuelva Luis...

Porque sin esto estamos ya en quinto lugar de la clasificación y a un solo punto de los más “ganones”.

Y esta temporada, es temporada de intentar quedar muy arriba. Y decimos esto porque hay otras que son temporadas de no quedar muy abajo. Si sólo bajan cuatro equipos, no es hacernos ilusiones, pero “está tirao” —que diría un castizo— el salvar esos lugares.

Aunque, bien mirado, es muy pronto para hacer juicios definitivos.

Nos, estábamos acordando del gol de Aranda en el partido del domingo. Cómo sería que hasta los que estaban diciendo poco antes: —“Aranda está gordo”, queriendo arreglarlo dijeron después: —“¡Qué flexible y qué fácil en el disparo está Aranda!”

Y es que un gol puede tener tanta importancia, que haga que unos adelgacen y otros engorden.

Y en cuanto a Aranda sólo hay que decir que si quiere —y querrá— puede ser muy interesante para el Avila. Y... para cualquier equipo.

Con las glorias... No nos acordábamos de hablar de los otros equipos abulenses; a unos les fue mal y a otros... ¡peor!

Ya se sabe que los parti-

dos fuera son siempre difíciles: La “Resi”, en Torrijos, perdió por 1-0; la Cebrereña perdió, en Toledo, por 2-0, y el Avila Atlético, perdió en Colmenar por 8-1.

En lo de la “Resi” tuvo culpa el que no acertaron los delanteros, aunque parece que eran muy pocos porque atrás había muchos jugadores; en lo del equipo cebrereño, parece que el árbitro dijo ¡no!, a todo lo que fuera, o pudiera ser, favorable a la Cultural. Y en lo del Avila Atlético —que hacia su presentación— la culpa fue... del Colmenar.

Pero los chavales no deben, no pueden, desanimarse. Ya sabemos que el Colmenar es un excelente equipo y más en su campo. Y que siempre hay que pagar la novatada.

Y el domingo... ¿qué? Pues el domingo, viaje a Segovia para presenciar el partido entre los “eternos rivales” y eternos amigos; que lo cortés no quita a lo valiente.

La Gimnástica saldrá a ganar y el Avila... ¡también! Para ver al equipo abulense estaba el pasado domingo en San Antonio un “espía”, buen amigo nuestro y de todo lo abulense, aunque tenga la obligación de arrimar el ascua a su sardina. ¡Qué Pilín!, digo ¡qué “pillín”!...

Pero nos figuramos que también habría contraespionaje. Aunque haya pocos secretos, porque... ¡todo se sabe!

Luego, dos partidos en San Antonio. Y dos partidos de ¡jino va más!! Para el Avila Atlético, un fuerte rival; el Arenas. Para la “Resi”, poco más o menos. Recibirá al Asland.

El domingo es día de mucho; de muchísimo. Uno querría ir a Segovia; uno querría ver los dos partidos de aquí y uno... ¿a ver qué hace uno? Porque también hay novillada.

¡Ya empezamos con los días de mucho!...

J. GOAL.

## ¿Encontró el Avila el ordenador de juego que necesita?

### El conocido jugador Raul, parece que fichará por el equipo abulense

Ciertamente el equipo técnico del primer equipo abulense se preocupa de mejorar su cuadro de jugadores, aunque el actual esté saliendo airoso en los partidos que disputa.

Se hablaba de la necesidad de un medio volante u hombre ordenador de juego y parece que se ha conseguido la firma del conocido y gran jugador Raul,

que no hace muchas temporadas, defendió ya los colores abulenses.

Un acierto, pues, este fichaje. Pero no creemos que su documentación esté completa para el próximo domingo, así que veremos a Raul en el encuentro que juegue el Avila en San Antonio después de su visita a Segovia.

## Tiro de pichón en Mingorría

Con motivo de las tradicionales fiestas en honor de la Virgen del Rosario se celebró el martes en Mingorría una tirada de pichón que estuvo muy animada en todo.

Participaron treinta escopetas y el triunfo correspondió al señor Prieto, de Salamanca, seguido por el señor Grande, de Avila, y señor Arias, de Segovia.

Agustín Muñoz

## Información Regional

- VALLADOLID. - Apertura del curso en la Universidad
- BURGOS. - La última fundación de Santa Teresa celebró el Doctorado
- SALAMANCA. - Los veterinarios salmantinos honraron a su Patrono
- SEGOVIA. - 280.000 pesetas a la sección de crédito agrícola de Codorniz

VALLADOLID.— El director general de Enseñanza Superior e Investigación, don Juan Echevarría Gangoiti, declaró inaugurado el nuevo curso académico 1970-71. El acto académico se celebró en el Aula Magna de la Universidad, con asistencia de las autoridades académicas, eclesíásticas, civiles y militares.

BURGOS.—El convento de las reverendas Madres Carmelitas Descalzas, última fundación de Santa Teresa de Jesús, celebró solemnemente el reciente acontecimiento de proclamación de la Santa como Doctora de la Iglesia Universal.

La comunidad asistió a una brillante concelebración eucarís-

tica, en la que ofició de presidente el arzobispo de la Diócesis, doctor García de Sierra.

El Orfeón Burgalés, dirigido por el maestro Vega, tuvo a su cargo la parte musical, y terminó el acto con un solemne Te-deum de acción de gracias cantado también por el coro conventual. A la ceremonia se sumaron numerosos devotos de Santa Teresa de Jesús.

El arzobispo departió después con la Madre priora.

SALAMANCA.— Los veterinarios salmantinos celebraron la festividad de su Patrono, San Francisco de Asís. El Colegio Oficial organizó diversos actos, que se iniciaron con una misa. A mediodía, en el domicilio oficial y en el curso de una reunión fue impuesta la encomienda de la Orden Civil de Sanidad que recientemente le ha sido concedida al veterinario don Rafael López Gómez.

SEGOVIA.— Según una comunicación enviada al goberna-

tor civil por el presidente del Banco de Crédito Agrícola, don Santiago Pardo Canalís, el comité ejecutivo de la citada entidad ha concedido un préstamo de 280.000 pesetas a la Sección de Crédito Agrícola de Codorniz.

### A. Madrigal Nella

Cirugía, Traumatología, Ortopedia  
Consulta - 1 a 3, José Antonio, 13. Teléfono 21 24 05  
C. S. 326

### José A. Pascual Pérez

Medicina Interna  
Rayos X. Electrocardiografía  
Pruebas alérgicas  
Consulta a las 12,30  
Capitán Peñas, 6  
Teléfono 21 27 68

JOYERIA - RELOJERIA



TROFEOS PARA DEPORTES — OPTICA — FOTOGRAFIA

**Donde mejor puede elegir un regalo distinguido**



# SUCESOS

## Piedras contra varios periódicos de Madrid

MADRID.— Un grupo de extremistas bien vestidos que no alcanzaban la docena, después de pintar un lettero en el edificio donde tienen sus dependencias «Nuevo Diario» ha lanzado algunas piedras contra los cristales, alcanzando a varios ventanales.

El acto de gamberrismo fue cometido hacia las nueve de la noche e inmediatamente sus autores se dieron a la fuga.

Al parecer, los edificios de los diarios «Madrid», «Informaciones» y «Ya» también han sido apedreados.

## Bomba de mano abandonada en una calle de Barcelona

BARCELONA, 8. (Cifra).— Una bomba de guerra, tipo «piña», fue hallada ayer en la calle Mallorca de esta ciudad, junto al bordillo de la acera, causando la natural alarma en la zona durante hora y media.

Descubrió el artefacto el empleado de un hotel-residencia, próximo al lugar, que inmediatamente avisó al 091 de la policía, mientras sus compañeros colocaban cajas alrededor de la bomba, para evitar que algún automóvil lo arrollase. Acudió también la policía municipal

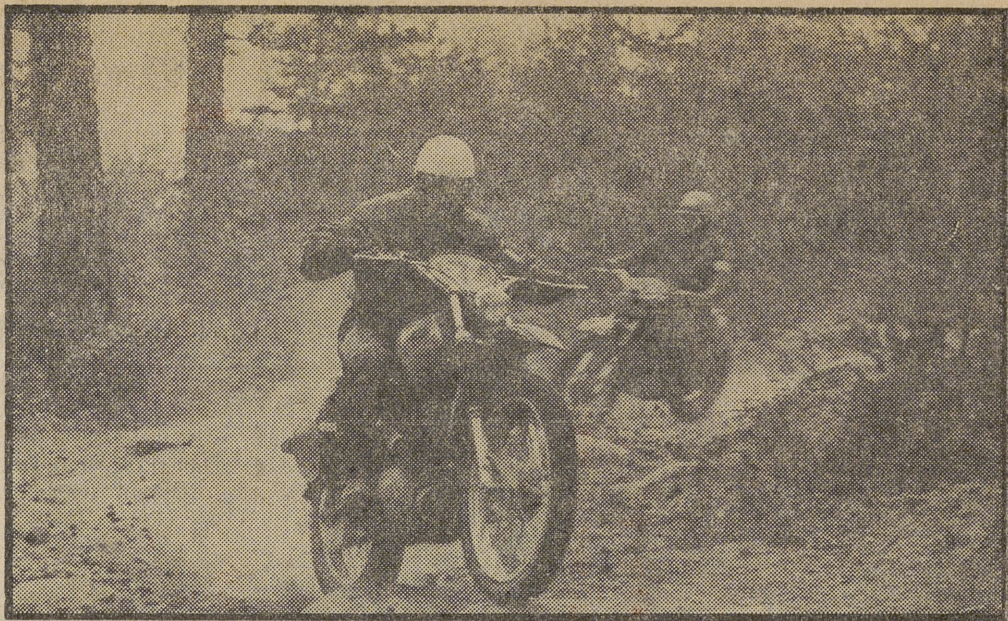
que acordonó la acera y calzada en un radio de 50 metros, desviando el tránsito rodado por otras calles.

La policía fue inmediatamente, y después de una cuidadosa inspección ocular, cerciorándose de que no había inmediato peligro de explosión, la bomba fue depositada en un cubo lleno de agua y trasladada a la Maestranza de Artillería.

Por el momento se ignora cómo pudo llegar la bomba al citado lugar, y quien o quienes fueron los posibles autores.

## Los campeones por tierras abulenses

Continúa desarrollándose con gran éxito la prueba de motorismo denominada "Seis Días Internacionales", que ha tenido lugar en la tierra de Avila —Cebrenos, Hoyo de Pinares, etc.— uno de sus más difíciles y bellos escenarios. Como noticia de última hora relativa a esta prueba, cabe decir que se han retirado de la competición todas las máquinas de la marca "Puch", debido, al parecer, a un fallo mecánico en la caja de cambios.



## Los días 11 y 15 extraordinarios festejos taurinos en la Plaza abulense patrocinados por la Excma. Diputación

El 11, con motivo del "Día de la Provincia" se celebrará en el coso abulense, patrocinada por la Excelentísima Diputación Provincial, una extraordinaria novillada con

### Tanto en la novillada como en la corrida, grandes figuras y precios populares

picadores, en la que intervendrán las tres máximas figuras de la novillería, Ricardo Chibanga, Pascual Mezquita y el finísimo torero abulense, que tanto éxito obtuvo en la última novillada celebrada en la Ciudad, Julio Robles. Con el fin de dar más realce a este festejo han sido elegidos seis magníficos ejemplares de la acreditada ganadería andaluza de don Antonio Onorato Jardón, los cuales serán desajulados mañana, día 9, con objeto de que el público pueda comprobar su trapío y presentación.

La Diputación Provincial no escatimando esfuerzo para que el festejo tenga el esplendor que se pretende, ha fijado unos precios muy populares, pudiéndose adquirir localidades desde sesenta pesetas y siendo el precio máximo de barrera de sombra, de doscientas.

El día quince, también patrocinada por la Diputación, se celebrará una monumental corrida de toros, con ga-

nado del campo andaluz, de don Francisco Martínez Benavides, para los famosos matadores de toros Andrés Vázquez, Adolfo Avila "El Pa-

quiro" y Juan Antonio Alcobá "El Macareno", que tantos éxitos ha conseguido en este coso de novillero. Así mismo las localidades pueden adquirirse en los lugares habituales, al precio de setenta y cinco pesetas, siendo la máxima de 300.

## Inminente publicación de las normas del calendario escolar

MADRID.— La Dirección General de Enseñanza Primaria ha elaborado unas normas sobre ordenación del curso académico 1970-71 que se harán públicas próximamente en el «Boletín Oficial del Ministerio de Educación y Ciencia».

Se trata de aclarar conceptos y unificar criterios sobre la vacación del sábado y el resto de vacaciones escolares a lo largo del año.

Las normas a que hacemos referencia y que están redactadas en forma de «resolución» am-

plian el decreto del pasado día 2 de agosto que trataba de la ordenación y establecía normas generales en relación con la distribución del tiempo escolar, de acuerdo con lo dispuesto en el artículo 10 de la ley General de Educación.

### DOSCIENTOS VEINTE DIAS LECTIVOS

La resolución de la Dirección General mantiene la norma aparecida en la ley y en el decreto de los 220 días.

El horario normal de los

días comprendidos entre el lunes y el viernes, ambos inclusive, deberá ser de cinco horas, distribuidas en sesiones de mañana y tarde.

Los sábados que se dediquen a actividades extraescolares tendrán, como mínimo, un horario de tres horas.

Cada Centro elaborará su propio calendario de actividades extraescolares a realizar los sábados y enviará su propio plan a la Inspección Técnica de Educación. En este plan deberán ser cubiertos los 220 días señalados por el decreto.

Las vacaciones de verano deberán ser de sesenta días, elegidos de acuerdo con las condiciones socio-geográficas de cada comarca.

Las delegaciones Provinciales del Ministerio son, en definitiva, las responsables y reguladoras de las posibles variaciones a que se puede someter esta normativa general.

## Programa de los actos religiosos en La Santa

Día 8: A las ocho de la noche, se celebrará una Santa Misa en la que tendrá la homilía el Emmo. Sr. cardenal arzobispo de Toledo que predicó también anoche.

Día 9: A las diez y media de la mañana, celebrará su fiesta religiosa el Excelentísimo Ayuntamiento en nombre de la ciudad.

La Novena se dice todos los días a continuación de la misa de las ocho de la noche.

### ACTOS POPULARES

Fiesta del Excelentísimo Ayuntamiento. A las 8,30, alegres dianas a cargo de la Banda Municipal de Música. A las 16: En el Parque de

San Antonio Concurso Infantil de Tráfico. A las 18, en la S. A. I. Catedral IV Certamen Internacional de Organo. A las 23, en la iglesia del Real Monasterio de Santo Tomás, representación teatral, de la obra original sobre Santa Teresa. Retablo de Santa Teresa, montada y realizada por el R.T. V. Quiñón de Antonio Gala. Dirección Roberto Carpio.

## Exito del Concierto de Organo en la S. A. I. Catedral

A las ocho y media de la tarde de ayer se celebró en la S.A.I. Catedral el anunciado Concierto de Organo a cargo del Catedrático don José María Mancha, como pórtico al IV Certamen Internacional de Intérpretes y III de Composición de Música de Organo que comienza esta tarde a las seis.

Ante un nutrido público entre el que se hallaban el Gobernador Civil, Presidente de la Diputación y Alcalde de la Ciudad, acompañados de sus respectivas señoras y don Victorino Jiménez Martín, canónigo de la S. A. I. Catedral en representación del Excmo. Cabildo, don José María Mancha hizo una auténtica exhibición de virtuosismo, a pesar de que el instrumento no se adaptaba a las obras presentadas.

## Apertura de curso en la Escuela del Magisterio

Con gran solemnidad se ha celebrado esta mañana la apertura del curso 1970-71 en la Escuela Normal, concurriendo los alumnos y profesores así como numerosas representaciones oficiales a la Misa que ofició el Rvd. don Gaspar Campos, ex alumno de dicho centro docente.

A continuación en el salón de actos tuvo lugar la sesión académica tradicional, bajo la presidencia del Ilmo. Sr. D. Jesús María Rodríguez, Delegado Provincial del Ministerio de Educación y Ciencia, acompañado en el estrado por los Ilmos. señores don Castor Robledo García, Protonotario Apostólico y Prelado de Su Santidad; Inspector Jefe de Enseñanza Primaria, don Celestino Minguela; directores de los Institutos Nacionales de Enseñanza Media, doña Adelaida Martín y don Antonio Castilla Ariño; comandante, señor Tabernero, por la Academia de Intendencia; D.ª Luciana Jorge, directora de la Escuela Normal; don Sebastián García Martínez, delegado provincial de Sanidad; doña María Bañeros, doña Elisa Martín y don Timoteo Sánchez, de la Inspección

Técnica de Enseñanza Primaria; don Juan Angel Gato Gómez, delegado Provincial de Juventudes; señorita Sonsoles Bernaldo de Quirós, delegada Provincial de la Sección Femenina, etc., etcétera.

Leyó la Memoria correspondiente al curso anterior la secretaria de la Escuela Normal, doña Carmen García Resina, dando datos que revelan el incremento de actividades y eficacia en la formación del profesorado de Educación Básica. A continuación el delegado provincial del Ministerio pronunció un breve discurso, exaltando las cualidades excelsas de la Doctora Mística, Santa Teresa de Jesús, según la línea del pensamiento español, y anunciando la primera lección a cargo del profesor de Religión, M. I. señor don Ricardo García, sobre tema de tanta actualidad como es el discernir por los caminos de formación intelectual y de la voluntad que siguió Santa Teresa de Jesús, así como su disposición para recibir las mercedes de la divina ciencia y los gozos del misticismo.

## Unión Eléctrica, S. A.

### Emisión de Acciones con cargo a la Cuenta de Regularización

El Consejo de Administración, en uso de las facultades concedidas por la Junta General de 12 de mayo de 1970, ha acordado proceder a la ampliación del Capital social con cargo a la Cuenta de Regularización, Ley 76/1961, en las siguientes condiciones:

**Primera.**—Se entregará una Acción liberada de 500 pesetas nominales por cada quince preexistentes, por incorporación parcial de la Cuenta de regularización al Capital, con carácter de operación independiente.

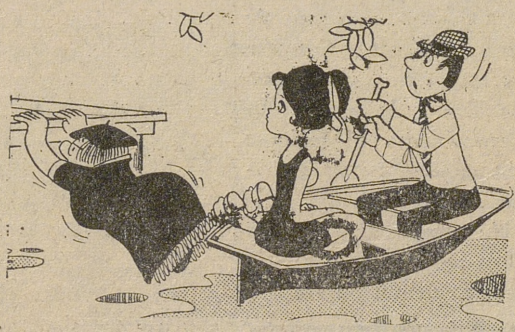
**Segunda.**— El derecho de suscripción, mediante entrega de los correspondientes cupones número 117, habilitados al efecto, podrá ejercitarse en el plazo comprendido del 15 de octubre al 14 de noviembre del corriente año. Han sido encargados de la operación los Bancos Urquijo e Hispano Americano y Confederación Española de Cajas de Ahorro.

**Tercera.**—Las nuevas Acciones tendrán el carácter de ordinarias y participarán en beneficios a partir de 1.º de enero de 1971.

Madrid, 5 de octubre de 1970.—EL CONSEJO DE ADMINISTRACION.



## Los Caballeros Dan más X menos



Decídase Julia: viene o no

**OBSEQUIO, para estas fiestas...**  
**El indiscutible VALEN**  
**EN SU SALA APROPIADA**

**EL DIARIO DE AVILA**

AÑO LXXII - Número 22.862  
E. C. Pío XII, S. A.  
Director: Juan Grande Martín.  
Redacción, Administración y Talleres: Plaza de Santa Teresa, 12.  
Teléfonos, 21 26 40 - 41 - 42.